

N O R D ♦ B O O T E

Ihre bürgernahe Stadtteilzeitung

D-Angermund • D-Kalkum • D-Wittlaer • D-Kaiserswerth • D-Lohausen • D-Stockum • DU-Rahm • DU-Serm • DU-Ungelsheim • DU-Huckingen

Nr. 21 Jahrgang 18

28. Oktober 2005

Auflage 25.000

HEIZÖL

kostengünstig, schnell und zuverlässig...

MIRAG
Düsseldorf

Rufen Sie uns an!
0211 - 16 90 90

IHR SPEZIALIST FÜR UNTERHALTUNGS-
UND HAUSHALTSELEKTRONIK IM DUISBURGER SÜDEN



... bekannt durch Funk und Fernsehen
Mundelheimer Straße 11 • 47259 Duisburg • Tel. 0203 / 782002 • www.haas-redzac.de

MEYER & FREEMANN

12. November in Kalkum? *feine Landküche*
Martinsabend!
knusprige Martinsgans, Knödel, Apfelrotkohl,
Rosenkohl und glasierte Maronen.
Für die Kleinen gibt es die Kinderbetreuung.
Hört sich doch gut an – schon reserviert?

Gerd Wothke www.meyer-freemann.de
Unterdorfstraße 60 • 40489 Düsseldorf-Kalkum • Tel. 02 11 / 408 92 55

Les Joyeux im Kalkumer Schloss



Konzertsaison im Kalkumer Schloss. Was kann es Schöneres geben als Kammermusik an dunklen Novembertagen?

Im Kalender bitte den 6. November schon einmal freihalten! Denn an diesem Tag wird das Duo Les Joyeux das Kalkumer Schlosskonzert bestreiten. Und wenn der Name Programm ist, die Fröhlichen oder Vergnügten, dürfen sich alle auf anspruchsvolle Kammermusik freuen.

Alexa Eicken, geboren 1970 in Aachen, und Alessio Nocita, geboren 1976 in Turin, werden in ihrem Konzert namens „Künstlich und Natürlich“ einen Einblick geben in die Welten der mittelalterlichen, barocken und Jazz-Musik. Sie wollen die Eigenschaften betonen, die diese musikalischen Welten miteinander verbinden.

Auch ihr Instrumentarium ist spannend: mit Blockflöte, Cembalo und Synthesizer sind historische als auch moderne, elektronische Instrumente im Kalkumer Schlosskonzert beteiligt.

Besonders wichtig ist den beiden jungen Musikern, wie Susanne Hiekel betonte, Alte und Neue Musik mit viel Spielfreude zu interpretieren. Kein Wunder, dass sie auch bei der Namensgebung ihres Ensembles offen waren für Inspirationen. Etwa die von dem französischen Barockkomponisten Michel P. de Montéclair, der einen Satz seines 4. Konzerts



Praxisgemeinschaft & DocBeauty
Ltg. Dr. Andrea Reupke

Ihr Med. Zentrum für Regulative
fachübergreifende Behandlungen

Ärzteteam mit Schwerpunkten in

- Haut- u. Lasermedizin
- Orthopädie u. Sportmedizin
- Trad. Chin. Medizin (TCM)
- Spez. Schmerztherapie

Kaiserswerth, Am Mühlenturm 1
u. Kreuzbergstr. 79 (Diakonie)

Anmeldung für alle Leistungen
Tel.: 0211-2008501

HAARMODEN
DIEDERICHS



www.haarmoden.de

40489 DÜSSELDORF

3 X mit Herrensalon

Bockumer Str. 228

Tel. 0211-402652

St. Görös Str. 34 A

Tel. 0211-400269

Kreuzbergstr. 79 (Diakonie)

Tel. 0211-4092433

für Flöte und Bassio continuo mit „La Joyeuse“ (Die Freudige) überschrieb. Gern ließen sich die beiden darauf ein und traten fortan unter „Les Joyeux“ vor das Publikum. „Wir wollen durch Musik Gefühle und Stimmungslagen intensiv vermitteln. Wir möchten die Menschen nicht nur intellektuell ansprechen, aber vor allem ihr Herz anrühren“, betonen Alexa Eicken und Alessio Nocita.

So gehen die beiden mit großer Offenheit an die verschiedenen musikalischen Stilrichtungen heran. Lassen Sie sich beim Konzert im Kalkumer Schloss von der gelungenen Atmosphäre überzeugen.

Les Joyeux, Kalkumer Schlosskonzert, 6. November ab 17 Uhr, 10 Euro.

Foto & Text:
Gabriele Schreckenber

Herbst und Winterträume



YOHO-ART Home & Garden-Düsseldorfer Landstr.415-47259 Duisburg

Alte Rheinfähre Café • Restaurant

Düsseldorf-Kaiserswerth • Fährweg 22 • An der Rheinfähre
Tel. 02 11-40 11 34 • Fax 02 11-4 08 95 57

... reservieren Sie schon jetzt
zum Gänseessen.
Separate Räume für Ihre
Weihnachtsfeier.



Schauen Sie mal R(h)ein.
Täglich geöffnet.
Hausgemachter Kuchen

Alt aus unserem
Ratinger Brauhaus

Garten-Center - Baumschule

Alles für den Garten
ob Topf-, Zimmer- oder Gartenpflanzen
immer aktuell und preiswert.
Schnittblumen und Floristik.
Gartenarbeiten,
Neuanlagen, Pflanzungen,
Gestaltung Ihres Gartens.

Garten-Center Böhmann-Ilbertz
Duisburger Landstraße 24 • Tel. 0211-40 23 73

MEYER & FREEMANN

Schon an Weihnachten
gedacht? –
jetzt bekommen Sie
die besten Plätze!
feine Landküche
Weihnachtsfeier
Pastaabend
Weihnachtsbrunch
auf die Plätze fertig los ...

Gerd Wothke www.meyer-freemann.de
Unterdorfstraße 60 • 40489 Düsseldorf-Kalkum • Tel. 02 11 / 408 92 55

Bauzentrum Nöcker

Mit uns muss das
kein Traum bleiben ...

www.noecker-baustoffe.de

Öffnungszeiten
Mo – Fr. 7.00 – 17.00
Sa. 7.30 – 13.00

Theodorstr. 280, 40472 Düsseldorf
Tel: 02 11/9 04 84-0, Fax: 02 11/9 04 84-50

Feste feiern...?

...Hauptsache in schöner Atmosphäre.
Professionell und unkompliziert. Weihnachtsfeier,
Hochzeit, Jubiläum, Geburtstag. Mit Freunden.
Oder Geschäftspartnern...ob Menü oder Buffet...
mit allem Drum und Dran.

Info: 0203. 7386 286

GOLF
& more

Altenbrucher Damm 92a
47269 Duisburg-Huckingen

www.golfandmore.net

Fenster Fröhlich

- ♦ Qualität vom Fachbetrieb!
- ♦ Einbau und Aufmaß
- ♦ Kundendienst aller Fabrikate/Dichtungen

Fenster • Rollläden • Haustüren • Reparaturen

Kopernikusstr. 45-47 • 47167 Duisburg • Fax 02 03 / 4 06 10 67

☎ 02 03 / 40 40 45 • ☎ 02 03 / 99 99 / 0-9

fenster-froehlich@t-online.de / www.fenster-froehlich.de

...besser ausruhen



form und raum

Inneneinrichtung

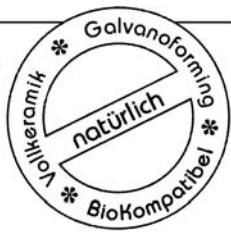
Lintorfer Str. 31
Ratingen - Mitte
Tel.: 02102/2 70 37
Parkhaus Grabenstr.

ZÄHNE OKAY?

- ÄSTHETISCHE LÖSUNGEN
- METALLFREI
- GALVANOTECHNOLOGIE
- BIOKOMPATIBEL

KONTAKT UNTER:

Wörtler Zahntechnik GmbH
Ratinger Straße 23
40213 Düsseldorf
Fon (0211) 828 45 85



Hoppediz-Erwachen in Serm

Die 5. Jahreszeit beginnt in Serm in diesem Jahr schon ein paar Tage früher, um mit dem Volkstrauertag und dem Totensonntag nicht in Konflikt zu kommen. Der Hoppediz (Christoph Hansen) erwacht am Sonntag, den 6. November

um 11. 11 Uhr auf dem Hof „Prinz Toni-Allee“ / Ecke Dorfstrasse 75. Es gibt zu diesem bedeutenden Ereignis im Sermer Karneval schmissige Musik (Soundfanfaren der Roten Funken, Duisburg, Tambourcorps Serm, DJ Frida), zu Trinken

und zu Essen (die traditionelle Erbsensuppe), vor allem viel Spaß und Freud, auch für Kinder. Der Eintritt ist frei. Herzlich willkommen bei der Karnevalsgesellschaft „Südsterne“ Serm e.V.

Text und Foto: HS



Hoppediz-Erwachen ist erst der Auftakt zum Karneval in Serm. Der Höhepunkt wird erreicht, wenn am Karnevalssonntag sich die Menschen aus Serm und Umgebung auf der Dorfstraße in rheinischer Fröhlichkeit versammeln und dem Umzug zujubeln.

Klaus Wagner GmbH Sanitär Heizung Klima

Innovation
und Service
für Heizung
und Bad

Dorfstraße 105
47259 Duisburg – Serm

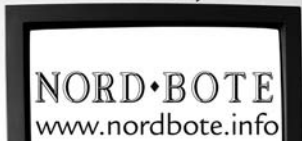
Tel.: 0203 - 781297
Fax: 0203 - 751330
Mobil: 0171 - 5498038

4 PHASE 4 DESIGN

Visuelle Konzepte für individuelle Bedürfnisse
Signets, Geschäftspapiere, Broschüren,
Aussenwerbung, Internetpräsenzen ...

ANNETTE REMPE
DIPLOM-DESIGNERIN
TROSPERDELLE 3 02 03.93 57 08 80
47269 DUISBURG WWW.PHASE4-DESIGN.DE

Runter vom Sofa, rein ins Internet!



NORD·BOTE
www.nordbote.info

Spannendes für Kopfhörer

Spannende Krimis für Erwachsene verspricht die Katholische Öffentliche Bücherei in Angermund, die insgesamt 40 Krimihörbücher zur Ausleihe anbietet. Die CD's können noch bis 18.12. für jeweils zwei Wochen entliehen werden. Mittwochs 15.30-17.30 Uhr, sonntags 12-12.30 Uhr und donnerstags 10-11 Uhr, ab 1. November im Kath. Pfarrheim.

GS

Noch mehr Auswahl geht kaum

ANZEIGE

Die Baum- und Rosenschulen Schubert „Auf der Krone“, am westlichen Rand von Angermund, sind zwar von der Straße aus nicht zu übersehen, aber erst wenn man durch die weitläufigen Pflanzenfelder, Containeranlagen, Baumreihen und Gewächshäuser geht, erhält man einen Eindruck von der Größe des Baumschul-Betriebes und vor allem von der Vielfalt an Bäumen, Sträuchern, Ziergehölzen, Rosen und Stauden. Die Pflanzen werden hier unter fachkundiger Pflege von kleinen Pflanzen bis zu größeren Einzelpflanzen bis zu 1,5 t Gewicht herangezogen und kultiviert.

Die Baumschulen Schubert haben sich vor allem mit ihrem außergewöhnlich breiten Sortiment an Pflanzen einen Namen gemacht. Der Angebotsschwerpunkt liegt neben einer Vielzahl von Bäumen in einer großen Auswahl an Rosen, Koniferen- und Nadelgehölzen, Bambuspflanzen, ausgefallenen Solitärgehölzen und Form- bzw. Bonsai-Formgehölzen. Das Leistungsspektrum umfasst insbesondere das Qualitätsmanagement in den Baumschulbetrieben, die Beratung vor Ort beim Kunden und die zuverlässige Abwicklung von Großprojekten bei den bundesweiten Pflanzenlieferungen.

Betriebsleiter Dipl.-Ing. Bernd-Christoph Hollweg-Schubert legt Wert darauf, den Betrieb Baumschule zu nennen, denn hier werden die Pflanzen „geschult“, damit sie in ihrem späteren Leben beim Kunden sofort weiterwachsen, blühen und sich weiterentwickeln. Die Pflanzen werden in der Baumschule aber in pflanzenspezifischen Perioden versetzt (umgepflanzt), damit sie ausreichend Licht und Sonne bekommen und kräftige, vielverzweigende, feine Wurzeln ausbilden. Das ist dann auch ein Qualitätsmerkmal und garantiert das Anwachsen. Durch das ständige Verpflanzen ist die Baumschule Schubert durchaus in der Lage, z. B. 35-40 Jahre alte Parkbäume den Kunden anzuliefern, die dann dort problemlos weiterwachsen.

Fachkundiger Umgang mit den Pflanzen und fachliche Beratung für den Kunden sind die Erfolgsrezepte des schon seit 1932 bestehenden Unternehmens. Dazu kommt eine riesige Auswahl vom kleinsten Strauch bis zum großen Baum, blühend oder immergrün, Ziergehölz, Beerensträucher oder Obstbäume.

Bei den Baum- und Rosenschulen Schubert kann jeder Kunde sicher sein, fachgerecht gezogene (= regelmäßig verpflanzte) Bäume und Sträucher zu bekommen, die natürlich, ohne überzogene Düngung, dem heimischen Klima angepasst sind. Lieferungen an Großkunden in ganz Deutschland belegen den guten Ruf der

sorgfältig und fachkundig wird auch der einzelne Privatkunde bedient und beraten und auf Wunsch auch zu Hause beliefert. Er erhält Rat, wann er Was an welchem Standort pflanzen sollte. Die große Auswahl auf dem Angermunder Gelände bietet so viele Alternativen, dass kein Kundenwunsch und kein Standort offen bleibt. Man



Die starke Frau- und Mannschaft der Baum- und Rosenschulen Schubert in Angermund, hier ein Teil davon auf dem Betriebsgelände, sieht sich einerseits als Lehrmeister für die Pflanzen und andererseits als Berater für die Kunden.

Dass in der Rosenstadt Angermund dabei ein großes Rosensortiment nicht fehlt, versteht sich von selbst, allein davon können die Baum- und Rosenschulen Schubert mindestens 70 Sorten anbieten, darunter auch bekannte und alte historische Rosensorten von lizenzierten Züchtern. Mediterrane Pflanzen, die auch das rheinische Klima vertragen, fehlen ebenso wenig wie Formschnittgehölze in Kübeln, Containern oder mit Ballen direkt vom Feld.

Um diese große Vielfalt bieten zu können, wurden zwei Zweigbetriebe in Meerbusch und bei Bad Zwischenahn im Ammerland eingerichtet. Letzgenannter Standort ist bekanntlich ein Garten und Rhododendronland.

Baumschule in Angermund. Die Referenzliste reicht vom Kurpark, Zoo und einer Vielzahl von Unternehmen, Wohnanlagen, herrschaftlichen Villen und kommunale und staatliche Grünanlagen. Genauso

läuft allenfalls Gefahr, sich auf dem großen Gelände zu verlaufen und angesichts der Pflanzenpracht zum Gartenfan zu werden – wenn man es nicht schon ist.

Text und Foto: HS

schubert BAUM- UND ROSENSCHULEN

www.baumschulen-schubert.de

Auf der Krone 33, 40489 Düsseldorf-Angermund
Telefon (0203) 74375, Telefax (0203) 746075
www.baumschulen-schubert.de

IBH Immobilienverwaltung Barbara Hofmann

gepr. Immobilienfachwirtin IHK

... weil Immobilienverwaltung Vertrauenssache ist!

Ihr kompetenter Partner in Sachen
Mietverwaltung
Wohnungseigentumsverwaltung
Sondereigentumsverwaltung
Eigener Hausmeisterservice!

47259 Duisburg, Dorfstraße 125
Tel. 0203/780608 Fax. 0203/788343
www.hofmann-immobilienverwaltung.de
email: info@hofmann-immobilienverwaltung.de

Ristorante La Pineta im Rahmer Hof

An der Hut 28 · 47269 Duisburg-Rahm · Tel. 0203-7120629
Täglich geöffnet: Mo-Sa 17-23 Uhr, So+Feiertage 12-23 Uhr
Warme Küche an allen Tagen bis 23 Uhr.

Trotzdem – ab 5. November fliegen die Gänse bei uns ein!
Frische Wildgerichte haben wir auch auf unserer Karte.
Nicht vergessen: rechtzeitig den Tisch für die Weihnachtsfeier reservieren!

www.nordbote.info

Landgasthof Schenke

- Neue Deutsche Küche
- Gesellschaftsraum bis 100 Personen
- Kaminzimmer für Festlichkeiten bis 30 Personen
- Großer Biergarten
- 2 Bundeskegelbahnen
- Moderne Hotelzimmer mit TV

Martinsgans im Anflug



Öffnungszeiten:
11-14 und 17-01 Uhr
Dienstag Ruhetag

Dorfstraße 80
47259 Duisburg-Serm
Tel. 0203-787934
Fax 0203-787972

www.Landgasthof-Schenke.de

Duschkabinen natürlich aus Glas.



Für jedes Bad die richtige Lösung.

Glasfachhandel KLUCKEN

47259 Duisburg-Serm
Dorfstraße 43
Tel. 0203-786779
Fax 0203-787894
www.glas-klucken.de

- Ganzglastüren
- exclusive Glasmöbel
- Bauelemente u. Bausysteme
- Sicherheitsgläser
- Spezialgläser
- Glasschleiferei
- Spiegel

Markisen

MIRAG

**Öltank leer,
Hütte kalt,
Rettung ist
nicht in Sicht?**



Zweiter Kaiserswerther Winterzauber

Der Start im vergangenen Winter war gut. Davon sind nicht nur die Veranstalter, die Kaiserswerther Werbegemeinschaft „Wir Kaiserswerther e.V.“ und Magerkurth Events überzeugt, vor allem die Besucher mochten den liebevoll ausgerichteten und übersichtlichen Weihnachtsmarkt. Erneut wird es an den Wochenenden des zweiten, dritten und vierten

Advents auf dem Kaiserswerther Markt Kunsthandwerk-Stände geben, in denen hübsche weihnachtliche Dekorationen feilgeboten werden. Gepaart mit guter Gastronomie und einem weihnachtlichen Ambiente sollte dem Erfolg nichts mehr im Wege stehen. Auch das Bühnenprogramm für Kinder und Erwachsene soll ausgedehnt werden.

Kaiserswerther Winterzauber, Weihnachtsmarkt in Kaiserswerth, an den Wochenenden des zweiten, dritten und vierten Advents. Infos: Magerkurth Events, tel. 0211/22 03 719, www.magerkurth-events.de

Foto & Text:
Gabriele Schreckenberg

BERGERMANN GmbH
BESTATTUNGEN seit 1873

☎ (0203) **74 79 94** Angermund

Beratungsstelle: **Rahmer Straße 13**
bei Menge & Klucken (neben dem Friedhof)

• Hilfe im Trauerfall • Vorsorge

Ihr Maler BACKES
und das Christkind!



Beide kommen pünktlich, still und leise, schenken Freude, sind blitzschnell und blitzsauber, schaffen eine schöne Atmosphäre und verschwinden lautlos. Auf das Christkind müssen Sie noch warten. Ihr Maler - Backes kommt sofort.

Mit uns gehen Ihre Renovierungswünsche in Erfüllung!

Fischerstraße 54 Telefon (0203) 7271 71 Mobil (0172) 2402996
47055 Duisburg Telefax (0203) 7297 08 www.ebm-du.de

Achtung!!! Nur noch ca. 9 Tage
Deutscher Mosel Riesling
Federweißer
frisch vom Fass

Spitzenqualität – Probe gratis!
Selbstabholung vom Weingut

SONNEN Wein-Fachhandel
Bockumerstr. 4 · Düsseldorf-Wittlaer · 0211-40 22 74
Mo.-Fr. 9.00-13.00 + 15.00-18.00, Sa. 9.00-14.00, Di. Ruhetag



Weihnachtliche Stimmung am Kaiserswerther Markt wird sich schon bald wieder einstellen.

Petra S. Lohkamp
Rechtsanwältin

Rosenweg 11
40489 Düsseldorf-Angermund
Tel.: 0203/7384686
Fax: 0203/7384688

Rahmer
Damen & Herren
Frisierstübchen



Inge Jürgens
Am Thelenbusch 73
47269 Duisburg
Tel.: (0203) 76 19 84
Fax: (0203) 93 07 108

Friedhofsgärtnerei
Peter Borges
Gärtnermeister

Grabgestaltung und Grabpflege in
Kalkum, Kaiserswerth,
Wittlaer und Angermund

Friedhofsweg 2b · 40489 Düsseldorf-Kalkum
Telefon 02 11/40 13 35

**Heim- und
Schlafdecken**
150 x 200, 60% Baumwolle

39,90

Strauß

40489 Düsseldorf · Kaiserswerther Markt 38 · Tel. 0211-404087



Einweihung der neuen Fahrzeughallen

Sonntag, 30.10. 2005, 11.00 Uhr

- Schlüsselübergabe durch Oberbürgermeister Joachim Erwin und kirchliche Segnung der neuen Hallen
- Einweihungsfrühschoppen, kulinarische Leckereien aus Florians Küche, Kuchentheke
- Programm für Jung und Alt: Fahrzeugschau, Drehleiterfahren, Kistensteigen, Spritzenspiel und Brandschutzerziehung
- Schauübungen der Freiwilligen Feuerwehr und der Jugendfeuerwehr



Montag, 31.10. 2005, 19.30 Uhr



**Große Halloween-Party mit DJ Ralli (Kostüme erwünscht!)
"Schaurig schön und Ende offen!"**

Und alles findet statt bei der: Feuerwehr Düsseldorf, Löschgruppe Angermund, Freiheitshagen 33, 40489 Düsseldorf

„Die Feuerwehr hilft, vorbeugen musst Du!“

www.einfach-unsichtbar.de



Die Zahnkorrektur auf der unsichtbaren Seite!



WA

Kieferorthopäden
Dr. Wilhelmy & Aguirre Reid DCO (PA)
02 03 - 72 10 33
Privat & alle Kassen
Lindenstraße 5
47249 DU-Buchholz
www.dr-wilhelmy.de

Na endlich!

MIRAG

**Heizöl und
Service von
MIRAG!**

Rufen Sie unsere kostenlose Hotline an.
Wir sind 24 Stunden für Sie erreichbar.
0800 - 199 2000
Oder bestellen Sie im Internet:
www.mirag.de





rv.com

Rolf Voorsluis
Angermunder Str. 19
40489 Düsseldorf

Beratung und Service
Hardware, Software
Netzwerktechnik

Ihr Computer versteht Sie nicht?
Dann rufen Sie an!

Tel. 0203-7297031 - Fax 0203-7297032 - Mobil: 0172-6646968

Gasthaus Im Ritter

Brust oder Keule?

Gänsezeit „Im Ritter“
ab Freitag, den 04.11.05

Um Reservierung wird
gebeten.



Öffnungszeiten:

Mo.-Sa. 17-1 Uhr, Sonn- und Feiertage 11-1 Uhr
An St. Swibert 65 - Kaiserswerth - Tel. 0211-40 74 49



Zisterne
Ein Ort für
Menschen in Trauer

Wir laden ein
zum Zusammensein
und Gespräch
Samstag, 5. Nov. 2005
von 15.00 bis 17.00 Uhr

Suitbertus-Stiftsplatz 11 · 40489 Düsseldorf
Tel.: 0211-405 44 92 · Fax: 0211-405 44 93
E-Mail: hospiz-kaiserswerth@t-online.de

Ökumenische

Hospizgruppe

Kaiserswerth e.V.



Sterbebegleitung
Trauerbegleitung

GLASEREI + GLASBAU
KAMP GMBH
Kaiserswerther Straße 41
40477 Düsseldorf

Telefon 02 11/4 91 17 42
Notdienst 01 72/5 32 45 13
Telefax 02 11/4 98 11 71

www.glasbau-kamp.de

Glashandlung · Bau- und Kunstglaserei · Glasschleiferei · Fenster
Wärme-Schall-Sonnenschutz-Isolierglas · Sicherheitsglas
Ganzglastüren · Glasduschkabinen · Schaufensterverglasungen
Ganzglaskonstruktionen · Spiegel · Kfz- und Schiff-Verglasungen

Reparatur-Schnelldienst

Gina's (Second - Hand)

• An- und Verkauf von Marken- und Designergarderobe
(Sport- und Kindermode) - nur in TOP-Zustand
• Accessoires und Schuhe (auch Neuware)

Öffnungszeiten: Samstag 11 - 16 Uhr und Dienstag 11 - 18 Uhr
Ankauf auch jederzeit nach telefonischer Absprache!

Tel.: (02 11) 437 07 95 · Mobil (01 73) 953 50 05
Nagelsweg 29 · 40474 Düsseldorf-Lohausen

Elektro-Anlagen
Meyer
Kundendienst · Planung · Beratung · Ausführung



Telefon 02 11 / 40 23 67

Sicherheitstechnik vom weltgrößten Hersteller für:
Alarmanlagen

Videoüberwachung · Brandmeldeanlagen
für: Haus · Wohnung · Betrieb · Geschäft
AMSEC Profischutz - supereünstig

Schuh & Schlüsselservice
Gravuren · Lederaccessoires



schnell
gut
preiswert

Am Kreuzberg 8 · Klemensviertel · Tel. 0211-401112
Durchgehend geöffnet.



Fritz' Büdchen
Ab 6 Uhr belegte Brötchen
und Kaffee
Haus Elisabeth/Diakonie
Alte Landstr. 161
Düsseldorf-Kaiserswerth
Tel. 0211/4093100

In der dunklen Morgenstunde
fehlte uns die Kafferunde!
Es geht uns schlecht,
der Hunger plagt uns sehr -
nun gebt schon endlich die Brötchen her!

Kunstaussstellung in Kaiserswerth

In der Ankündigung der
Ausstellungseröffnung heißt
es „14 Jahre nach seiner Er-
öffnung gibt das Museum
Kaiserswerth künstlerisch
nicht professionell tätigen
Mitgliedern des Heimat-
und Bürgervereins erstmals
die Möglichkeit, die Ergeb-
nisse ihres künstlerischen
Schaffens in einer Gruppen-
ausstellung einer breiten Öf-
fentlichkeit zu präsentie-
ren“. Die „breite Öffentlich-
keit“ kam bereits zur Aus-
stellungseröffnung am 21.
Oktober. Das Museum im
Schulgebäude an der Flied-
nerstr. 32 platze praktisch
„aus allen Nähten“. Der
Vorsitzende des Heimat und
Bürgervereins Kaiserswerth
e.V. und Museumsleiter,
Wilhelm Mayer, musste sei-

ne prägnante Einführungs-
rede auf einem Stuhl ste-
hend im Foyer halten, dicht
umringt von Ausstellungs-
besuchern. Die 12 ausstel-
lenden Künstler Werner
Cohrs, Helmut Cornelius,
Ursula Degen, Helga Gentz,
Josef Fellsches, Jürgen Iwer-
sen, Claudia Lessnau-Eick,
Monika Kißling, Rolf Lilie,
Hedi Schenk, Edgar Schwarz
und Andrea Schumacher
zeigen keineswegs „nicht
professionelle Kunst“, son-
dern beeindruckende Plasti-
ken, Gemälde, Aquarelle,
Fotografien, Objekt und
Morphosen, die in ihrer
Vielfalt, Ausdruck und
Schönheit begeistern. Ihr
hohes künstlerisches Kön-
nen haben sie meist auch
schon an anderer Stelle be-

wiesen. Als 13. Meister sei-
ner Kunst darf auch Wil-
helm Mayer nicht uner-
wähnt bleiben, der es zu-
sammen mit seinen Helfern
schaffte, diese unterschied-
lichsten Kunstwerke sinnvoll
und überschaubar in den
Räumen des Museums un-
terzubringen. Eine wirklich
sehenswerte Ausstellung, ein
Beweis für das künstlerische
Potential im (ca. 1000 Mit-
glieder zählenden) Heimat-
und Bürgerverein Kaisers-
werth e.V. (Zitat Wilhelm
Mayer). Die Ausstellung
läuft bis zur Finissage mit
Texten von Winfried Gaul
und Jazzmusik mit Ali Clau-
di und Norbert Hotz am 18.
Dezember 11 Uhr. Geöffnet
Sa. 14-17 und So. 11-13 und
14-17 Uhr. HS

Die Unterwelt des Diakoniewerks

Zum „Tag des Denkmals“
im September konnte die
zahlreich erschienene und
sehr interessierte Öffent-
lichkeit erstmals wieder Ein-
blick in die „Unterwelt“ des
Diakoniewerkes nehmen:
Die unterirdischen Bunker-
stollen aus dem 2. Welt-
krieg. Gereinigt und mit
weißer Farbe frisch gestri-
chen waren sie, aber den-
noch gruselig. Ein unterirdi-

scher Gang verläuft von der
heutigen Nervenklinik, da-
mals Reservelazarett der
Wehrmacht, bis zur Zep-
penheimer Str. (Notaus-
stieg). Ein Zugang befindet
sich im Gebüsch gegenüber
der Nervenklinik (unser
Foto). Einige Stollen sind
vermurt und nicht zu-
gänglich. Pläne gibt es nicht.
Noch im Jahre 1944 waren
diese Stollen gebaut worden,

in „Selbsthilfe“, wie es auf
einer Tafel heißt. Man darf
dabei unterstellen, dass
Kriegsgefangenen, Fremd-
und Zwangsarbeiter betei-
ligt waren. Die Stollen sind
eng und waren nur zum
vorübergehenden Aufent-
halt der Patienten geeignet,
es gab keine Toiletten. Die
Patienten lagen auf Prit-
schen, die beidseits der Stol-
len aufgehängt waren.



Eingang zur Bunkeranlage unterhalb des Diakoniewerkes.

Text und Foto: HS

Nun ist auch für sie der Freigang beendet



Seit Ende der 42. KW muss
Geflügel im Stall bleiben.
Das gilt u. a. auch für die
300 Gänse von Haus
Böckum in Huckingen.
Der dortige Verwalter Josef
Paeßens hat sein Geflügel
erst einmal bis zum 15. Dez.,
dem vorläufigen Ende der
Stallpflicht, eingesperrt.
Ob die Gänse dann aller-
dings noch einmal die Wei-
de sehen ?

Foto Horst Mosebach

WAS IST IHRE IMMOBILIE WERT??



Christian Bruns

Gutachter
für Haus- und
Grundstücks-
bewertungen

Wir suchen:

Service rund um Ihre Immobilie.
- Kostenloses Verkehrswertgutachten
- Allgemeine Beratung
- Verkauf
- Vermietung

Rufen Sie mich an!

Bruns-Immobilien
Kaiserswerther Markt 40
40489 Düsseldorf-Kaiserswerth
Tel. 0211-403444
Fax 0211-4089067



Einfamilienhäuser und
Eigentumswohnungen
zum Verkauf und Vermietung.

Dr. Koch Treuconsult
Beratungs- und Treuhand GmbH
Steuerberatungsgesellschaft



Dipl.-Kfm. Dr. M. Koch
Steuerberater
Wirtschaftsprüfer

Neben den üblichen Beratungs- und
Leistungsangeboten, wie
Steuerklärungen, Finanz- und
Lohnbuchführungen bieten wir
Beratung bei Existenzgründungen
und Unternehmenssanierungen.

Tätigkeitsschwerpunkt:
kleine und mittelständische
Unternehmen, Arztpraxen,
Zahnarztpraxen,
physiotherapeutische Praxen

Dr. Koch Treuconsult
Beratungs- und Treuhand GmbH
Sonnenacker 65
40489 Düsseldorf-Wittlaer
Tel. 0211/95104-0
Fax 0211/95104-20
E-mail: koch@steuerkanzleien.de
Internet: www.dr-koch-treuconsult.de



Metzgerei Party-Service
Winkmann
Ihre Qualitätsfleischerei
in Kaiserswerth

Party und Buffet Service zu allen Anlässen

Gänse Essen am 04.11.05

Gänsekeule mit
Kartoffelklößen
und Apfelrotkohl
um Vorbestellung wird gebeten

auch zum mitnehmen
7,70 €



frisches kanadisches
Bisonfleisch
auf Vorbestellung

Jeden Freitag ab 10:00
frische
hausgemachte Reibekuchen
auch zum mitnehmen

Mo. - Fr.: 8:00 bis 18:30
Sa.: 8:30 bis 13:00

Am Kreuzberg 3 - 40489 Düsseldorf Tel. 0211 - 402852 FAX 0211 - 402846

Kunst bei Brand's Jupp

ANZEIGE

Bei Brand's Jupp in Wittlaer
gibt's außer einer sehr gu-
ten Küche und Bildern be-
kannter Düsseldorfer Maler,
allen voran Max Clarenbach,
der dort sozusagen eine Zeit
lang zu Hause war, auch ak-
tuelle Kunst zu bewundern.
Bis zum 15. Januar läuft
noch eine Ausstellung von
kleinformatigen Aquarellen
von Elfi Lütcke. HS

„Eine jut zebatene Jans
is ne jute Jabe Gottes“
(alte Berliner Volksweisheit)

Tischreservierung
empfohlen:
Tel. 0211- 40 40 40

„Brand's Jupp“
18 74
Das Künstlerhaus am Niederrhein

Geöffnet Mittwoch bis Montag
11.00 Uhr bis 23.00 Uhr
Dienstag Ruhetag
Kalkstraße 49
40489 Düsseldorf-Wittlaer
Telefon (0211) 40 40 40

Knuspriger
Gänsebraten
(Brust und Keule)
Mirzaapfel, glasierte
Maronen, Apfelrotkohl
und Kartoffelklöße

€ 18,50

Ihre Gastgeber Elmar und Martina Gorges

Talkrunde im Bürgerhaus Angermund – Bürger trafen Politiker

Locker und gut gelaunt präsentierte sich nicht nur Dr. Renate Bienzeisler am Abend des 18. Oktober im frisch renovierten Bürgerhaus, das in dem Parterre neuerdings auch mit einem Museum voller Angermunder Zeitgeschichte aufwar-

ten kann. Mit Recht kann die Vorsitzende des Angermunder Kulturkreises stolz auf das Ergebnis sein. Auch CDU-Ratsfrau Ruth Decker betonte das. „Sie haben das Bürgerhaus für alle geöffnet. An dieser Stelle meinen und unseren herzlichen Dank!“

Alles andere als trocken verliefen die lebhaften Gespräche zwischen Lokalpolitikern und den Bürgerinnen und Bürgern, die der Einladung des Angermunder Kulturkreises gefolgt waren. Allzu dicht drängten sich die Besucher nicht gerade, und freie Stühle waren mehr die Regel als die Ausnahme. Dennoch waren die „treuen“ Seelen beinahe vollzählig da. Zwar drückte niemanden mehr der Schuh, aber heiße Eisen wie der Baggersee oder die Neuaufgabe der Golfplatz Planung ließen die ein oder andere temperamentvolle Äußerung zu.

Dazu ein paar Gläser Wein und ein paar Käsehäppchen – da kam beinahe „Wohnzimmerstimmung“ auf. Und so nutzten die anwesenden Politiker von CDU, Joachim Klucke, Ruth Decker, Ulrich Decker und Joachim Heber neben denen der SPD, Dieter Horne und Herbert Huwar, ebenso das strahlend schön renovierte Parkett für ihre Positionen zu nutzen wie Petra Loh-



Die schönsten Männer von Angermund (vlnr) Walter Krejci, Jürgen Ritzka und Martin Schilling.

kamp von der FDP. In gewohnt sicherer Weise bedienen sie die Themenklaviatur von Angermunder Baggersee bis Zugvögel in punkto Vogelschlaggutachten. An heißen Eisen wie der Neuaufgabe des Golfparks wurde nicht gespart.

Angermunder Golfer freuen sich auf das Green

Ruth Decker: „Schön, dass nach 25 Jahren endlich Bewegung in das leidige Thema Angermunder Baggersee kommt. Und ich freue mich, dass die Planung für den Golfplatz wieder aufgenommen wird. Diese grüne

Oase kann uns dann keiner mehr nehmen“ betonte sie. Dieter Horne war nicht ganz so euphorisch wie die CDU-Ratsfrau: „Für den 18-Loch-Platz östlich der Trasse ist leider keine Änderung des Flächennutzungsplans vorgesehen“. Herbert Huwar: „Golf ist nur eine Sportart für Angermund. Auch die Reiter, Fußgänger und Radfahrer gibt's noch: die neue Planung muss alle miteinbeziehen“.

Fragen aus dem Publikum mischten die rhetorischen Paradedstückchen immer wieder auf. Etwa Gisela Wagner: „Was ist mit dem

Weiterbau des Wegenetzes östlich der Bahn?“ Antwort Ulrich Decker: „Das wissen wir nicht“. Frage Walter Krejci: „Ist das Vogelschlaggutachten von 1987 noch aktuell?“ Antwort Ulrich Decker: „Ja. Und die Vögel stören die Golfer nicht.“ Alles in allem eine lockere Runde in zwangloser Atmosphäre, in der die Politiker aus der BV 5 klar Rede und Antwort standen. Man darf gespannt auf die Fortsetzung sein.

Foto & Text: Gabriele Schreckenber

HWM HAIRSTYLING after work

TEUFLISCHE ZEITEN BEI HIMMLISCH GÜNSTIGEN PREISEN! von 20.00 bis 24.00 Uhr

Jeden ersten Mittwoch im Monat bis 24.00 Uhr geöffnet! (nach Vereinbarung)

Damenhaarschnitt (ohne Fönen) 20,00 €
Tönen 20,00 €
Oberkopf-Strähnen 20,00 €
Herrenhaarschnitt 20,00 €

Kaiserswerther Markt 7
40489 Düsseldorf
Fon 0211 - 40 04 22
www.hwm-kaiserswerth.de

Restaurant

MEDITERRAN
in Angermund

- * Restaurant im mediterranen Flair
- * internationale und griechische Küche
- * Gesellschaftsraum für Festlichkeiten bis 60 Personen
- * ruhige Terrasse

Fam. Meladinis

Graf-Engelbert-Str.29, 40489 Düsseldorf-Angermund
Tel.: 02 03 / 74 72 88
02 03 / 74 72 99
Fax: 02 03 / 74 72 89

Öffnungszeiten:

12.00 - 15.00 Uhr und 17.30 - 23.00 Uhr
Sonntags und Feiertags durchgehend geöffnet
Dienstag Ruhetag

Domizil Alt-Kaiserswerth

Walburgisstraße 1-3



Exposé-Download auf unserer Homepage

Hier entstehen auf einem 1.500 m² großem Parkgrundstück in Südausrichtung Luxus-Eigentumswohnungen von 70 m² bis 275 m² Wohnfläche auf einem Geschoss mit Lift und Tiefgarage in einem Ensemble von zwei 7-Familienhäusern in feinsten Bauausführung. Alle Wohnungen mit großer Süd-Terrasse/Balkon/Garten, Parkett, bodentiefen Naturholzfenster, elektrischen Rollläden, sonderhohen Türen etc., Teilgewerbe möglich. Provisionsfrei für den Käufer.

STEUDEL
EXCLUSIV-IMMOBILIEN

Tel. (02 11) 45 20 20 • www.Stuedel-Exclusiv.de

Gemeinnützige Stiftung für Seniorenbetreuung e.V.

Hauskrankenpflege

Bereits seit 1971 bieten wir häusliche Kranken- und Altenpflege in Angermund und Umgebung an und sind zugelassen für alle Kassen. Individuelle Pflege und menschliche Zuwendung ist unser Grundsatz.

Wir bieten Ihnen:

- * Ausschließlich examinierte Kräfte
- * Ambulante Versorgung mit Grund- und Behandlungspflege
- * Hauswirtschaftliche Versorgung auf Anfrage
- * Palliativ-Pflege mit Fachausbildung
- * Kostenlose, unverbindliche Beratung, Hilfe bei Anträgen usw.
- * Anerkannte Angehörigenschulung
- * 24-Stunden Rufbereitschaft
- * Vermittlung von Essen-auf-Rädern ☎ 0203-741104

Wir haben die Zeit, die Sie brauchen.
Sprechen Sie uns an!

Sozialstation, ☎ 0203 - 74 11 04

Graf-Engelbert-Straße 47, 40489 Düsseldorf-Angermund

Fax-Nr. 0203 - 7 38 47 37

E-Mail: seniorenstiftung@rro.de



Martinszüge: Alle Termine

Einer alten und schönen Tradition folgend hat jeder Ortsteil im Düsseldorfer Norden und Duisburger Süden seinen eigenen Martinszug für die Kindergarten- und Grundschul Kinder. Hier die Termine im Verbreitungsgebiet des Nordboten: **Stockum** 9. Nov. 16.45 Uhr ab Kirche Hl. Familie, **Lohausen** 11. Nov. 17 Uhr ab Kleine gelbe Schule, **Kaiserswerth** 10. Nov. 17 Uhr ab Fliederstrasse (Laternen-ausstellung am 6. Nov. in der Aula der Grundschule), **Kalkum** 12. Nov. 17 Uhr ab Unterdorfstr. 1, **Wittlaer** 11.

Nov. 17 Uhr ab Melbecksweg (Laternen- und Buchausstellung am 6. Nov. 17-18.30 in der Schule), **Angermund** 10.



St. Martinszug in Kaiserswerth. Keramikarbeit von Erika Hübner

Nov. 17 Uhr, **Rahm** hat zwei Martinszüge, am 9. Nov. 18 Uhr für Kindergartenkinder und am 11. Nov. 17 Uhr für Schulkinder, jeweils ab Kirche St. Hubertus, **Serm** 12. Nov. ab Grundschule, **Huckingen** ev. Kindergarten 7. Nov. 17.30 Uhr, kath. Kindergarten 17 Uhr, Grundschule am 9. Nov. um 17.45, in **Ungelsheim** gibt es ebenfalls drei Martinsumzüge, alle am 8. Nov.: ev. Kindergarten 17 Uhr, kath. Kindergarten und Grundschule 17.15.

HS

Malermeister F. Drews

www.malerbetrieb-drews.de

Fassadengestaltung · Innenanstrich
Tapezieren · Lackieren · Bodenbeläge
Telefon: 0203 - 729539

Bei uns ist Ihr Haar in den besten Händen!



Salon Brans
Ihr Friseur für die ganze Familie
Kreuzbergstraße 92
Tel. 0211-402089

Genießen Sie zur Neueröffnung mit uns ein Glas Champagner! Lernen Sie die Designerin Mahi Degenring persönlich kennen und lassen Sie sich von der aktuellen Herbst-/Winter-Kollektion inspirieren.

Bitte informieren Sie uns über Ihren Besuch. Wir freuen uns auf Sie!
Fon (02 11) 40 30 12

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag 9.30 bis 19.00 Uhr
Samstag 9.30 Uhr bis 16.00 Uhr



Mahi Degenring Couture



Mode de luxe

Neueröffnung der MODE-VILLA mit Mahi Degenring Couture

„Mode, die glücklich macht.“ Das ist Mahi Degenring Couture – ein elegantes Design-Label für maßgefertigte Couture. Ob klassische Business-Kostüme, Twinsets in Strick, Hochzeitsmode, Cocktailkleider oder glamouröse Roben: Alle Einzelstücke entstehen seit über 20 Jahren im eigenen Atelier. In Handarbeit, nach individuellen Schnitten und aus feinsten Stoffen, die exklusiv von oder für Mahi Degenring Couture entworfen wurden.

Mode mit Persönlichkeit - made in Germany.

MODE-VILLA

Kaiserswerther Markt 29-31 · 40489 Düsseldorf
Fon (02 11) 40 30 12 · Fax (02 11) 40 80 00 4
E-Mail: info@degenring-couture.de

www.degenring-couture.de

Herbstzeit ist Wanderzeit – Beim Wandern die Geschichte im Bereich der Stadtgrenze zwischen Duisburger und Düsseldorfer erleben

Auf dem „Historischen Wanderweg im Angerland“, der vom Biegerhof in Huckingen bis zum Schloß Heltorf in den Düsseldorfer Norden führt, kann man sich der Vergangenheit wieder bewusst werden.

Der Huckinger Werner Toups forderte im Mai 1994 unter anderem in einem Bürgerantrag an die Duisburger Stadtverwaltung die Einrichtung eines Historischen Wanderweges im Grüngürtel des Duisburger Südens.

Bernd Braun, Heimatforscher und Mitglied des Huckinger Bürgervereins, arbeitet seit dieser Zeit erfolgreich an dem Projekt die historischen Sehenswürdigkeiten im Angerland durch einen Wanderweg zu erschließen.

Informationstafeln an den historischen Orten und den einzelnen Sehenswürdigkeiten sind oder werden noch durch den „Arbeitskreis Historischer Wanderweg“, bestehend aus Vertretern des Bürgervereins Huckingen,



Bernd Braun mit Huckinger Bürgern und Mitarbeitern aus dem Arbeitskreis bei der feierlichen Aufstellung der Infotafel vor dem Kreifelhof am 13. Juli 2005

der Stadtverwaltung und der Bezirksvertretung Süd, aufgestellt.

Ausgangspunkt ist im Duisburger-Süden der Biegerhof. Der ca. 20 Kilometer lange Historische Wanderweg im Angerland führt von hier vorbei am Rembergsee, dem Remberger Hof, Haus Böckum, dem Steinhof und den zur Wohnanlage umgebaute Kreifelhof in den alten Huckinger Dorfkern, zur Rochuskapelle. Von hier geht es dann wieder in südlicher Richtung, längs des Bruchgrabens oder dem Alten Angerbach, zur Sandmühle, zum Gut Kesselsberg und der Ölmühle, südlich neben der B288 an der Anger. Hier geht es über die Stadtgrenze in den Düssel-

dorfer-Norden. Der Wanderweg führt vorbei an dem im 12. Jahrhundert bereits erwähnten Rittersitz Groß Winkelhausen zur Hubertuskapelle und zum Schloß Heltorf, dem Sitz der Grafen von Spee. Es geht weiter um den Dicken Busch, einem Park in dem mit die ältesten Rhododendron-Anpflanzungen Deutschlands stehen und der vom 1. Mai bis zum 31. Oktober an Wochenenden und Feiertagen für Besucher geöffnet ist. Vorbei an dem Verloher Hof führt der Weg von hier aus über die Holtumer Höfe zurück. Gekennzeichnet ist der Wanderweg durch ein nach links gekipptes weißes Z auf schwarzem Untergrund. Zu jeder der oben

aufgeführten Stationen erläutert die vom Arbeitskreis herausgebrachte 48-seitige Broschüre im Westentaschenformat die jeweilige historische Bedeutung als Ergänzung zu den bereits aufgestellten Informationstafeln. Da der Weg fast parallel zur Stadtbahntrasse der „U 79“ verläuft, ist es möglich, ihn in einzelne Etappen zu begeben oder per Bahn von dem jeweiligen Endpunkt Kesselsberg im Düsseldorfer Norden oder Sittardsberg im Duisburger Süden wieder zum Ausgangspunkt zu gelangen.

Text und Fotos
Horst Mosebach

Adventsbasar der katholischen Frauen in Huckingen

Nach den großen Verkaufserfolgen der letzten Jahre wird auch in diesem Jahr die katholische Frauengemeinschaft Deutschlands (kfd) aus der Gemeinde Huckingen zu ihrem Adventsbasar am 19. November ins katholische Pfarrheim von St. Peter und Paul an der Düsseldorfer Land-

straße 31 einladen. In der Zeit von 15.00 bis 18.00 Uhr gibt es dort bei Kaffee und Kuchen käuflich zu erwerbende Handarbeiten sowie Adventsgestecke zu günstigen Preisen. Für den der es etwas deftiger mag halten die Frauen Kartoffelsalat mit Würstchen oder Frikadellen bereit.

Auch eine Tombola mit vielen schönen Preisen hat die Huckinger Frauengemeinschaft zu diesem Adventsbasar wieder organisiert. Der Erlös aus Tombola und Verkauf geht an karitative Einrichtungen.

Text: Horst Mosebach,
Foto: kdf Huckg.



Frauen von der kfd beim Aufbau eines Verkaufsstandes für den Adventsbasar, Anno 2004

Jürgen Becker
Malermaler
Kreative Innen- und Fassadengestaltung
Tel. 02 03 / 40 26 00 · DU-Süd 7 57 88 98
Fax 02 03 / 4 06 05 29 · www.maler-becker.de

ANWALTS- UND NOTARKANZLEI
Hans W. Meier
Rechtsanwalt und Notar
Duisburg-Huckingen, „Am Steinernen Kreuz“
Düsseldorfer Landstraße 234, Telefon 0203 / 78 14 91
Meine Tätigkeitsschwerpunkte im Anwaltsbereich sind:
▷ Verkehrs-unfall- und Verkehrsstrafrecht
Spezialisierung seit nunmehr 25 Jahren
▷ Vertragsrecht inkl. Bauvertragsrecht
▷ Erbrecht, Familienrecht
▷ Arbeitsrecht

Naturstein-Meister-Betrieb
E. Lindemann
Inh. Heinz-Dieter Imig
Steinmetz- und Steinbildhauermeister
Sämtliche Ausfertigungen in Naturstein
☎ 02 03 / 78 19 16
Am Heidberg 102
47259 Duisburg
(Huckingen)

Optimieren Sie Ihr Sehen.
Als Relaxed Vision Center bieten wir Ihnen entspannteres, brillantes Sehen dank optimierter Vermessung und bestmöglicher Glasqualität. Kompetenz, die für Sie Relaxed Vision bedeutet! Überzeugen Sie sich selbst. Bei einem Seh- und Beratungserlebnis, das den individuellen Bedürfnissen Ihrer Augen entspricht.
ZEISS Relaxed Vision Center
DER BRILLENMACHER
Gesellschaft für Augenoptik, Optometrie und Ophthalmometrie mbH
Münchener Str. 55 47249 Duisburg - Buchholz
Tel. 0203-701274 Fax. 0203-702309
Internet: www.derbrillenmacher.de email: derbrillenmacher@t-online.de

Lernprofi
Lern- und Nachhilfeschule
Franziskusstr. 1
DU-Großenbaum
(direkt am Bahnhof)
Qualifizierte Nachhilfe in allen Fächern und für alle Jahrgangsstufen
Hilfe für LRS-/ADS- und ADHS-Schüler
Spezielle Kurse für ABI-JAHRGÄNGE!!!
Bürozeiten: 14.00-17.30 Uhr
telef. erreichbar v. 10.00-18.00 Uhr
Tel.: 02 03 / 7 59 94 86
mobil: 01 71 / 2 84 71 45
www.lernprofi-duisburg.de

Haaratelier Süd
Schnitt & Frisur
• mit Farbe
• oder Dauerwelle
• oder Strähnchen (bis 15 Folien)
• mit Pflegehaarkur
all inklusive **49,90**
Telefon **02 03 / 78 13 66**
Mündelheimer Straße 59,
47259 Duisburg

WWW.nordbote.info

Wir machen WATT IHR VOLT
E.T.K.
Elektrotechnik Trockenbau GmbH
ELEKTROTECHNIK
Elektroanlagen
Industriemontagen
Reparaturen
Antennenanlagen
SPS-Steuerungen
EIB
Fachberatung
TROCKENBAU
Lieferung und Montage von Fertigelementen
Trockenbau
Paneeldecken
Einlegedecken
Trockenestrich-Verlegung
speziell Dachgeschoßausbau
Elektrotechnik Trockenbau GmbH Telefon: +49 (0)203 78 32 16
Raiffeisenstraße 98 Telefax: +49 (0)203 78 89 09
47259 Duisburg E-Mail: info@kehnen-gmbh.de

HOMÖOPATHIE
ANGER APOTHEKE
Ulrich Varwig
Raiffeisenstr. 103
47259 Duisburg (Huckingen)
Telefon 02 03/78 19 20
Telefax 78 41 31
info@angerapothek-duisburg.de
www.angerapothek-duisburg.de
Alles was Sie brauchen, auch im Versand!

JB
EVENTMANAGEMENT
Der besondere Service für „Ihre Feier“
Geburtstag, Hochzeit und vieles mehr ...
Beratung, Planung, Ausführung
„All in One“
Tel.: 0203-34666994, Fax: 0203-34699048
www.jb-eventmanagement.de

Yoga in Kaiserswerth
Yoga und die Praxis der Achtsamkeit ist ein idealer Weg, dem hektischen Schulalltag zu begegnen und innere Ruhe und Klarheit zu bekommen und zu behalten, so dass sich Konzentration und Lernbereitschaft verbessern können.
Montags nachmittags (17 - 18.30 Uhr) für Schüler und Jugendliche ab 15 Jahren in kleinen Gruppen.
Bianca Götzen-Ohlenschlager
Tel. 0211/40 32 82.

Martinsfest in Kalkum

Ob die Gänse allesamt anfangen zu schnattern, wenn die Kalkumer am 12. November ihr 96. Martinsfest feiern, ist nicht bekannt. Bekannt ist aber, dass die Kalkumer zwei Wochenenden im November für das traditionsreiche Martinsfest reserviert haben. Denn gerade der Umzug mit Pferd, Bettler und heiligem St. Martin erfreut sich hier, so bestätigt Friedhelm Brücker vom Martinskomitee, großer Beliebtheit.

Eingestimmt auf Laternen und das Gipschen werden alle großen und kleinen Leute bei der **Fackelausstellung im Kindergarten St. Lambertus**. Vom 4. bis 6.

November können die Kunstwerke vom Kinderhaus St. Lambertus und von den Grundschulkindern aus Wittlaer in Kalkum bestaunt werden. Mit von der Lichtpartie werden auch Unikate sein von Kindern der benachbarten weiterführenden Schulen und Gemeinschaftsarbeiten der St. Lambertus Pfarrjugend.

Weiter geht es am **12. November mit dem Martinzug** ab 17 Uhr im Unterdorf, ab Haus Nr.1. Musikalisch führen Regie: der Tambourcorps Frisch Auf Kalkum, die Musikkapelle Rheintreue Serm, der Posauenchor der ev. Stadtkirche Kaiserswerth und die



St. Martin (Gerd Behmer), der Bettler (Berthold Rheinhold) und Friedhelm Brücker (Vorsitzender des Kalkumer St. Martinskomitees) freuen sich auch in diesem Jahr auf viele Zuschauer in Kalkum.

Blaskapelle der Musikfreunde Kaiserswerth. Ganze vier Musikformationen können nicht viele vorweisen.

Eindrucksvoll ist außerdem die Spendenfreudigkeit der Kalkumer. „Stolze 600 Martinstüten im Wert von 6 Euro kann unser Komitee finanzieren“, resümiert Friedhelm Brücker stolz. Und auch das Lambertus Kinderhaus wird wieder mit einer Spende von 750 Euro bedacht. Andere karitative

Einrichtungen in Düsseldorf kommen nicht zu kurz. Die Gemeinschaftsgrundschule Wittlaer bekommt zusätzlich 12 große Weckmänner, als Dankeschön für die Unterstützung beim Fackeln basteln. Und das Aufessen macht neben dem Basteln und dem Umzug hoffentlich den meisten Spaß.

Foto: privat

Text: Gabriele Schreckenber

Die bequemsten Sessel, die es Je gab!

Ab morgen: **20%** auf Musterstücke
... mit Werksberatung.



RÜSEN

Duisburg-Wanheimerort Neukirchen-Vluyn
Kaiserswerther-Ecke Neuenhofstr. Geldernsche -Ecke Weserstr. 280b

Paulus Oratorium in der Mutterhauskirche

Das Paulus Oratorium für Soli, Chor und Orchester op. 36 von Felix Mendelssohn-Bartholdy wird am 13.11. unter Leitung von Susanne Hiekel in der Mutterhauskirche in Zeppenheim

aufgeführt. Der Chor der Stadtkirche Kaiserswerth begleitet Cosima Reitz (Sopran), Michaela Singendonk (Alt), Markus Francke (Tenor), Kai-Rouven Seeger (Bariton) und die Camerata

Instrumentale Kaiserswerth. 13.11., 17 Uhr. Karten zu 20,-, 16,- und 10,- Euro gibt es in der Kaiserswerther Buchhandlung und an der Abendkasse.

Text: Gabriele Schreckenber

Dessous & Bademoden
Accente
Geschenke & Wohnaccessoires

Keine Chance dem Novemberblues!

Wunderbar weiblich: Kostümjackets und Spizentops

Sinnlich-streng: Blusen von Anne Fontaine

Schöne der Nacht: Dessous und Negligées

Wir freuen uns auf Sie!

Annegret Klütsch und ihr Accente-Team
An St. Swibert 1
40489 Düsseldorf
Tel. 0211 - 40 28 09



Parfümerie Kann in Kaiserswerth – Hier dreht sich alles um die Schönheit

ANZEIGE

Nie gab es so viele Beauty-Neuheiten wie in diesem Herbst. Ob High-Tech

Cremes, Anti-Aging Produkte, die es dank ihrer ausgefeilten Technologien mit

würdigkeit. Gepaart mit den besten Depots im Bereich der Gesichts- und Körperpflege ergibt das eine unwiderstehliche Mischung.

Neuheiten und Klassiker

„Schönheit beglückt nicht den, der sie besitzt, sondern den, der sie lieben und anbeten kann“ (Zitat Hermann Hesse)

Zum Glück gibt es ausreichend Produkte, die die

schleust mittels winziger Kapseln einen High-Tech Komplex in die Haut ein.

- 3) Sisleya. Réducteur Rides Quotidien von Sisley. Das Serum zur Milderung von Fältchen steckt voller Anti-Aging Forschungsergebnisse. Gesichtsfalten aller Art und Tiefe werden sichtbar gemildert.
- 4) Skin Caviar Luxe Cream

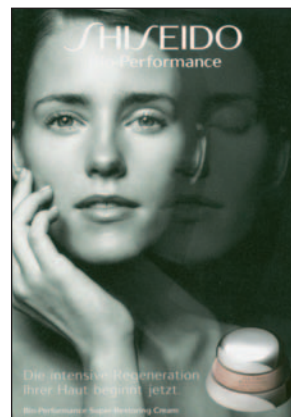


Schönheit pflegen und erhalten. Dank kostbarer Rohstoffe, neuester Technologien und schneller Effekte. Um Ihnen einen Überblick zu verschaffen, hat die Parfümerie Kann eine Beauty-Hitliste erstellt.

High Tech Produkte Face

- 1) Chanel Précision. Ohne Nadeln und Botox sollen Falten jeden Ursprungs gezielt bekämpft und das Mikorelief Ihrer Haut verbessert werden.
- 2) Bio Performance. Von Shiseido's Bestseller gibt's eine Fortsetzung: Bio Performance Super Restoring Cream. Die reichhaltigere Variante

von La Prairie. Denn die Schweizer Wissenschaftler wissen, dass sich das



Herz einer Frau nach Luxus sehnt, während

Adam und Eva bekannt. Welche Düfte bestimmte Endorphine freisetzen? Das probieren Sie am besten selbst aus.

- 1) Hypnôse von Lancome
- 2) Miss Dior Chérie von Dior
- 3) Bvlgari Omnia von Bvlgari
- 4) Der Neue von Escada
- 5) Gaultier 2 von Gaultier

Die Duftklassiker der Parfümerie Kann

Schöne Nostalgie macht sich breit angesichts der Duftklassiker. Unwillkürlich denkt man an Marilyn Monroe, Catherine Deneuve oder Audrey Hepburn. Nicht nur Insider lieben



Klassik.

- 1) Chanel N° 5
- 2) Dolce Vita von Christian Dior
- 3) Mediterraneo von Carthusia
- 4) Acqua di Parma
- 5) Les 4 Saisons von Micallef
- 6) Serge Lutens

7) Aromatics Elixir von Clinique

Beautylieblinge Face and Body

- 1) QMS! Halscreme
- 2) Decollete 3 D von Clarins
- 3) Capture 60/80 von Dior
- 4) Cellular Hand Cream von La Prairie
- 5) Body Creator von Shiseido

Kosmetikbehandlungen in der Kabine

Wer die Treppe zu den Kabinen noch müde hochstieft, kommt garantiert beschwingt und verjüngt wieder hinunter. Denn bei dem Angebot an Behandlungen für Gesicht und Körper ist für jede(n) etwas dabei.

- Herren Relax Behandlung ca. 40 Euro
- Aroma Lift Treatment ca. 75 Euro
- Bust-Firming Treatment ca. 75 Euro
- Aroma Body Wellness ca. 75 Euro
- Dekollete Fresh-Up ca. 30 Euro
- In der Kürze – vor dem großen Auftritt, ca. 40 Euro

Vielleicht beglückt Schönheit doch den, der sie besitzt. Fernöstlich interpretiert: Ein Meister der Schönheitskunst wird sich nie über den Pinsel beklagen, den er benutzt (Zitat aus Korea).

Text: Gabriele Schreckenber

WIR
FÜR SIE
PARFÜMERIE

Inh. H. O. Franke

kann
Kosmetik-Institut & Parfümerie
Klemensplatz 4
40489 Düsseldorf-Kaiserswerth
Tel./Fax 0211-40 11 01

Ausstellung und Lesung in Wittlaer

Evelin Jansen und Monika Schöfmann laden ein zu einer Ausstellung und Lesung. Evelin Jansen zeigt unter dem Motto „Entfaltungen“ ihre Landschaften, Menschen und Engel. Monika Schöfmann liest unter

dem Motto „In der Stille danach“ aus ihren Gedichten und Erzählungen. 6. November von 9-17.30 Uhr im Pfarrheim St. Remigius, Wittlaer, Pastoratsweg 23.

Text: Gabriele Schreckenberg

Neue Unicef-Botschafterin für den Düsseldorfer Norden

Ursula Schmeier heißt sie, die neue UNICEF Grußkartenverkäuferin für den Düs-

seldorfer Norden. Sie hat diese Aufgabe von Frau Klaps übernommen, die 25 Jahre ehrenamtlich für UNICEF gearbeitet hat. „kümmere ich mich um den Verkauf der Karten“ betont sie.

Ursula Schmeier, Telefon 0211/940 176.

Text: Gabriele Schreckenberg

Palmieri eröffnete neues Restaurant – Bühne frei für La Fenice

Pasqualino Palmieri ist unermüdlich. Nicht nur am Herd, wo der kreative Küchenchef seit September wieder in altbewährter Um-

scher Darbietungen Raum auf einer Bühne gegeben wird, sozusagen als Garnitur eines festlichen Mahls, kommen die kulinarischen Ge-

di Pesce“, mit Edelfisch, ca. 11 Euro) – schon die Speisekarte kitzelt den Gaumen. Zudem kann der Gast jede Woche zwischen drei Degustations-Menüs wählen (von 29,- bis 45,- Euro). Dazu gibt es herrliche Weine aus den besten Anbaugebieten. Pünktlich zur Saison kreiert Palmieri die Gans auf venezianische Art. „Bei uns ist die Gans wirklich frisch. Wir bieten sie mit italienischer Füllung, dazu servieren wir Gnocchi und Rotkohl. Alles hausgemacht“, betont der Küchenchef. Mmmh, lecker! Qualität statt Quantität heißt das Motto des Hauses. Und alles zu zivilen Preisen.

Davon können sich Hobbyköche ab Januar 2006 überzeugen, wenn Palmieri wieder Wochenend-Kochseminare anbietet. „Samstags bereiten wir das Menü zu, sonntags wird es aufgegeben“, kündigt er an. Einen schöneren Lohn für die Arbeit gibt es wohl nicht.



Lino Palmieri im La Fenice auf der Ulmenstraße in Düsseldorf

gebung in Düsseldorf-Derendorf kocht. Auch sonst ist der 57-jährige Italiener in der Stadt kein unbeschriebenes Blatt. Ob als erster italienischer Fernsehkoch zu Beginn der 80-er Jahre, ob als Autor des Kochbuchs „Schlemmen auf Italienisch“ – die Talente des temperamentvollen Mannes sind vielseitig.

Obwohl Pasqualino Palmieri gerade auf diesem Gebiet einer der besten der Stadt ist. Und das hängt nicht nur mit seiner Geschichte als leidenschaftlicher Gastronom zusammen. Denn dieser Leidenschaft kann er im frisch eröffneten Restaurant „La Fenice“ von Herzen frönen.

Richtig bekannt wurde der Koch und Unternehmer mit seinem Restaurant „Amalfi“, ehemals auf der Ulmenstraße. Fast 25 Jahre lang ging hier alles ein und aus, was Rang und Namen hatte. Zwischenstationen auf der Königsallee folgten. Doch nun besann er sich auf seine Wurzeln. Nicht ohne seinen größten Wunsch zu erfüllen. Als Fan des bekanntesten Theaters Venedigs, des „Gran Teatro La Fenice“, das mehrfach abbrannte und immer wieder aufgebaut wurde, richtete Palmieri sein Restaurant ganz im Charme großer Bühnenszenen ein. So fühlt sich der Gast wie in Venedig: die Wände sind in warmem apricot gehalten, geschmückt sind sie mit Fresken, venezianischen Masken und Titelseiten von Opernprogrammheften.

Die Gans auf venezianische Art
Neben der Kunst, der in Form kleinerer musikalischer

nüsse nicht zu kurz. Ob frische Pasta („Tagliarini bianchi al Pesto“, weiße Tagliarini mit frischer Pesto, ca. 7,50 Euro), ein Risotto („Risotto con Radicchio Castelfranco



Venezianisches Flair mit Theatercharme dominiert im Restaurant

e Astice“, Risotto mit Radicchio und geb. Hummer, ca. 16,50 Euro) oder hausgemachte Lasagne („Lasagne

Um Reservierungen wird übrigens im La Fenice gebeten. Foto & Text: Gabriele Schreckenberg



PASQUALINO PALMIERI

Geschäftsführer/Küchenchef

Ulmenstraße 122 · 40476 Düsseldorf
Tel. 02 11-32 94 11 · Fax 02 11-880 03 29 / 457 63 63

Um Reservierung wird gebeten.

www.ristorante-teatro-la-fenice.de

Öffnungszeiten:

Mo.-Fr. 12.00 - 14.30 Uhr + 18.00 - 23.00 Uhr

Samstag 18.00 - 23.00 Uhr

Sonntag nur an Messtagen und für Veranstaltungen geöffnet

Catering: Tel. 02 11-470 81 12 · Mobil 01 72-217 43 61

ANZEIGE

Bildband von den Menschen der Kaiserswerther Diakonie

Viel länger als nur einen Winterabend kann man in diesem neuen Bildband „In guten Händen – Menschen in der Kaiserswerther Diakonie“ schmökern. Mitarbeiter und Bewohner werden in den Mittelpunkt gerückt, manche Geschichte um sie gerankt. Das Bild von der Kaiserswerther Diakonie vertieft sich, bekommt Gestalt. Lesenswert!

Droste Verlag Düsseldorf, 88 Seiten, 13,95 Euro, erhältlich in der Kaiserswerther Buchhandlung.

Text: Gabriele Schreckenberg

Sonderband zum Kaiserswerther Rheinzoll erschienen

In einer Extra-Ausgabe des Düsseldorfer Jahrbuchs ist eine Auswertung der Prozessakten erschienen. „Der Prozess um Kaiserswerth und den dortigen Rheinzoll vor dem Reichskammergericht 1596-1767“, so heißt der soeben erschienene Sonderband. Jochen Schottmann hat alle Unterlagen im Detail aufgearbeitet. Informationen: Heimat- und

Bürgerverein Kaiserswerth, Wilhelm Mayer, Telefon 0211/40 44 20. Text: Gabriele Schreckenberg

Beratung bei Ess-Störungen – Neue Hotline in Düsseldorf

Vor wenigen Monaten ist das Düsseldorfer Zentrum für Ess-Störungen eröffnet worden. Judith von Rohr, Familientherapeutin aus Kaiserswerth, beschäftigt sich seit langem mit dem Thema Ess-Störungen, das vorwiegend Frauen betrifft. „Alle Ess-Störungen wie Bulimie, Magersucht und Adipositas sind multi-komplexe Erkrankungen. Wichtig ist jedoch, den Weg aus der Krankheit zu finden. Des-

halb sollen bei uns nicht nur die Kranken selbst, aber auch Familie und Freunde Rat finden,“ bekräftigt sie. Auch Ratschläge für Mütter und Väter rund um die Prophylaxe sollen künftig in dem neuen Zentrum erteilt werden.

Hotline 0211/86 39 90 75, dienstags von 10-12 Uhr und donnerstags von 13-14 Uhr.

Text: Gabriele Schreckenberg

Original LORENZO

Wacholderstraße 7 · 40489 Düsseldorf-Angermund
Tel.: 0203 / 744 07 · Fax: 0203 / 74 15 86

Faszination in Curly/Lammfell Damen und Herren

Wir räumen unser Lager

Jacken schon ab 250,- Euro

Öffnungszeiten:

Fr. 28.10., 10.00 bis 18.00 Uhr

Sa. 29.10., 10.00 bis 18.00 Uhr

Fr. 04.11., 10.00 bis 18.00 Uhr

Sa. 05.11., 10.00 bis 18.00 Uhr

Fr. 11.11., 10.00 bis 18.00 Uhr

Sa. 12.11., 10.00 bis 18.00 Uhr

oder nach telefonischer Vereinbarung



DocBeauty Düsseldorf Schönheit von Außen und Innen

Der Natur nachhelfen mit modernster Lasertechnik!

In der Kaiserswerther Diakonie finden Sie unsere Lasermedizinische Abteilung mit folgendem Behandlungsspektrum:

- **LightSheer Laser** für dauerhafte Haarentfernung (hautschonend, schmerzarm, erfolgssicher) Damenbart, Brust-, Rückenbereich, Beine, Bikini-Zone, etc.
- **Versa-Pulse-Aesthetic-Laser** für vaskuläre Läsionen wie Besenreiser (Beine) und Couperosa (Gesichtsbereich). Der Laser geht durch die Haut, ohne sie zu verletzen und Narben zu hinterlassen.
- **Erbium:YAG-Laser** für Falten, Alterswarzen, Narbenwucherungen, Xanthelasma (Fettablagerungen im Augenlidbereich), Verhornungsstörungen, Altersflecken, Aknenarben, Muttermale. Schnelle Wundheilung, geringes Schmerzempfinden und hautschonend.

Anmeldung: Tel: 02 11 / 200 85 01 oder unter info@docbeauty.de
Düsseldorf-Kaiserswerth, Am Mühlenturm 1 und Kreuzbergstraße 79

Ihr Med. Zentrum

Leitung: Dr. Andrea Reupke



Kaiserswerther Fleisch- und Wurstgroßhandel

Angebote Freitag:

Zwiebelmettwurst	100 g	0,60 €
Schmorbraten a. d. Keule	1 kg	6,98 €
Hackfleisch 1/2 u. 1/2	1 kg	3,98 €
Ring Fleischwurst mit u. ohne Knob.	ca. 950 g	4,00 €

Öffnungszeiten: Wöchentlich Di. – Fr. 11.00 – 13.30 Uhr
Sie finden uns auf dem Diakoniegelände
Einfahrt Zeppenheimer Weg hinter dem Heizwerk – 150 m links
Tel.: 0211 - 4 23 02 23 · Fax 0211 - 4 22 04 78

LEUCHTEN OSBURG
 Riesenauswahl an Leuchten und
Lampenschirmen
 alle Formen, auch Sonderanfertigung.
 Individuelle Beratung, kompetenter Service.
ÜBER 40 JAHRE FAMILIENBESITZ
 Niederrheinstr. 83, 40474 D-Lohausen
 Telefon 0211-4350773

**Reparaturen
 tischlernrw
 Klaus Krey
 0211/431763**

Weltmeister auch im Regen

„Es gibt kein schlechtes Wetter, höchstens schlechte Kleidung“, stellt Melanie Hensel vom Verein der Isandpferdereiter in Lohausen fest. Strömender Regen am 22. Oktober konnte den etwa elf Teilnehmer/innen trotzdem nicht die Lust am Lehrgang nehmen, der hochkarätig besetzt war.

Am vorletzten Oktober-Wochenende stand bei den Lohausen Isandpferderei- „Besseres Reiten in jeder Gangart“ auf dem Programm. Neben dem auch Laien geläufigen Schritt, Trab und Galopp kennen die geübten Reiter noch andere Gangarten. Etwa Tölt, Trab Galopp und Rennpass.

Gelassenheit auf dem Töltplatz, beobachtete Ross und Reiter und gab Anweisungen. Auch kleinere Unarten bei Pferden, etwa zu hoch gereckte Nacken oder andere falsche Haltungen bei den Gangarten, konnte er erfolgreich behandeln und ausmerzen.

Pferdeflüsterer in Lohausen

Sanft und eindringlich ging er zur Sache, fast wie ein Pferdeflüsterer. Aber die Liebe zum Pferd liegt dem in Reykjavik geborenen Profi im Blut. Seit 15 Jahren lebt er schon in Deutschland, inzwischen mit seiner Frau Meike auf dem Isländerhof Töltmyllan in Lindlar.

Doch auch die Lohausen haben seit vielen Jahren ihr Herz für die Isandpferde entdeckt. Etwa Melanie Hensel. Die 25-jährige ist seit 15 Jahren schon dabei. „An den Isandpferden schätze ich, dass sie so robust und ausgeglichen sind. Launen gibt es nicht und gut sozialisiert sind sie auch“, bekräftigt sie. Davon konnte sich jeder am 22. Oktober überzeugen. Dicht gedrängt standen die klatschnassen Pferde zwischen Reitern und umher springenden Hunden unter dem Wellblechdach. Trubel und Wetter machten ihnen nichts aus. Dazwischen roch es nach frisch gebackenen Waffeln und Pferdefutter. Wen kümmert da das Wetter?
 Fotos & Text: Gabriele Schreckenber



Weltmeister Styrmir Árnason zwischen zwei Reiterinnen

„Dafür konnten wir Styrmir Árnason gewinnen“, betont die Sportwartin stolz. Der Isländer hat erst im August 2005 den Weltmeistertitel im Fünfgang beim Gangartenreiten in Schweden errungen. Noch in diesem Juni hatte er auf dem Isländerhof Töltmyllan in Lindlar bei Köln die „Deutsche Isandpferde Meisterschaft“ organisiert. Quasi nebenbei verteidigte er auch hier seinen Titel.

Was sich dahinter verbirgt? Bestimmte Schrittfolgen, die entweder aus dem Schritt angeritten werden und für den Reiter erschütterungsfrei sind (etwa beim Tölt) oder die laterale Gangart aus dem Galopp (beim Rennpass). In vier Gruppen waren die Teilnehmer eingeteilt, die Wind und Wetter in gut sitzender Reit- und Regenkleidung trotzten. Styrmir Árnason stand mit stoischer

Für jeden Bürger eine Blumenzwiebel



Der Verein „Pro Düsseldorf“, eine Initiative der Landeshauptstadt Düsseldorf, Düsseldorfer Unternehmen und Bürger, die auch den „Dreck weg Tag“ organisieren, schenkt jedem Düsseldorfer eine Blumenzwiebel. Eingepflanzt in eine öffentliche Parkanlage natürlich. Jetzt liegt es an jedem einzelnen Bürger, dass dieses Pflänzchen geschont und gepflegt wird, so wie alle anderen öffentlichen Anlagen und Einrichtungen. Für die rund 32 000 „Nordlichter“ sind folgende Pflanzaktionen vorgesehen: Lantz'scher Park jeweils 10 000, Wallgraben in Kaiserswerth 8 000, Grünstreifen Angermunder Str. 7 000

und Grüne Mitte Einbrun- gen 7 000 Blumenzwiebeln. Auftakt der Pflanzaktion ist am 4. Nov. im Rheinpark Golzheim mit Oberbürgermeister Joachim Erwin, der auch Schirmherr des Vereins ist. Vorsitzender ist Hans-Otto Christiansen. Wenn es im Düsseldorfer Norden im nächsten Frühjahr nicht ganz so üppig blühen sollte wie in anderen Stadtteilen, ist zu berücksichtigen, dass der Stadtbezirk 5 die wenigsten Einwohner im flächenmäßig größten Stadtbezirk hat. Aber es gibt ja noch andere Sponsoren, zum Beispiel „Rosen für Angermund“. Nachahmung empfohlen!
 HS

Ab jetzt auch in Düsseldorf:
 Praxis für Familienrecht
 Dahmen-Lösche
 Fair Play – statt Rosenkrieg

Kanzlei Düsseldorf
 Julia Ehm
 Rechtsanwältin
 Hüttenstr. 3
 40215 Düsseldorf
 Telefon: 02 11/600 10-09
 Fax: -31

Kanzlei Duisburg
 Heike-Dahmen-Lösche*
 Rechtsanwältin und
 Fachanwältin für Familienrecht
 Kerstin Balan
 Rechtsanwältin
 Erftstr. 9
 47051 Duisburg
 Telefon: 0203/335062, Fax: -63

E-Mail: dahmen-loesche@praxis-fuer-familienrecht.de
 * Autorin der Bücher: Trennung, Scheidung – Welche Rechte? Ehevertrag – Vorteil oder Falle?
 Kompetente, individuelle Beratung in allen Angelegenheiten des Familienrechts z. B.: Scheidung, Zugewinnausgleich und Vermögensauseinandersetzung, Unterhalt, Sorge- und Umgangsrecht und Erbrecht.
 In Kooperation mit:
 Rechtsanwalt Christian Gerboth
 07012 Palma de Mallorca

**KORBION
 Rechtsanwälte**

bauen + wohnen

- privates Baurecht
- öffentliches Baurecht
- Architektenrecht
- Grundstücksrecht
- Mietrecht
- Wohnungseigentumsrecht
- Vergaberecht
- Arbeitsrecht

0211 - 680 35 53
 Freiligrathstr. 34
 40479 Düsseldorf
 www.rakorbion.de

**Gebäudereinigung
 W. Steller**
 Reinigungsarbeiten für Haushalt & Gewerbe

Gutschein
 für ein kostenloses Angebot zur Glasreinigung
 in Haushalt und Gewerbe

Gerne unterbreiten wir Ihnen auch Angebote für folgende Reinigungsarbeiten:

Büroreinigung • Treppenhausreinigung
 Reinigung von Kanzleien und Praxen • gewerbliche Glasreinigung
 Glashochreinigung • Terrassenreinigung • Rolladenreinigung
 Reinigung von geölten und gewachsenen Parkettböden
 partielle Aufbereitung von Natur- und Kunststeinen
 Reinigung von Akustikdecken

Gebäudereinigung W. Steller · Inh. Martina Hintze, geb. Steller
 Münchener Straße 49 · 47249 Duisburg
 Tel.: 02 03 / 79 17 17 · Fax: 02 03 / 935 73 23
 www.wsteller.de · E-Mail: glasreinigung@wsteller.de

Litfaßsäule

Mietangebote

Wittlaer-Einbrungen, schöne, helle, neuw. 2 Zi.-Whg., 58 m², Balkon, EBK, Kellerraum, zum 1.1.06, KM 382 € Tel. 0151/18414730

D-K'werth/Loh. helle 2 ZKD, Bad mit Dusche & Wanne, 67m², gr. SW-Balkon, Laminat, Garage, WM 706 €, ab 1.12. v. Priv. Tel. 0171/9522571

DU-Rahm, 95 m², Neubau, EG, sep. Eingang, 4 Zi., KD, 2 Bäder, Balkon, (Wohnung o. Wohnbüro), sofort, von Priv., 650 € + NK. T. 0203/740404

DU-Huckingen DG, top renoviert, 3,5 Zi, 64 m², Nähe U79. KM 320 € + NK. Sofort beziehb. Tel. 0203/9300864 u. 0163/5041945

Mietgesuche:

3 Zimmer-Wohnung in der 1. Etage in einem 2- oder 3-Familienhaus (mit Garage) gesucht, 60 – 70 m², für ein Dame mittleren Alters, gerne im DU-Süden, bis 550 € kalt. Tel. 0203/766192

Verkäufe:

Traumhäuser, www.bauwerk-online.net, T. 0208/3017398

DU-Rahm, Grenze D-Angermund, 3 Zi., 95 m², mit unverbautem Blick ins Grüne, DB, G-WC, Fußbodenheizung, S/W-Balkon, Garage, mod. EBK, Parkett/Fliesen, 179.800 €, von Privat. Tel. 0203/711610

Gesuche:

Zurück nach Düsseldorf; Freiburger Familie sucht EFH/Villa bis 12/05 in Alt Wittlaer, Kaiserswerth, Golzheim, Stockum, Angermund, mind. 4 Schlafz./ab 160 m² WFL bis 850.000,- €
Lutz Röltgen Immobilien IVD, Königsallee 14, 40212 Düsseldorf
 E-Mail LutzRoeltgen@LRimmobilien.de 0211-13 86 64 12

Arztehepaar sucht gepflegte DHH/RMH im D'dorfer Norden, Kaiserswerth, Kalkum, Wittlaer ab 130m² bis 480.000,- €
Lutz Röltgen Immobilien IVD, Königsallee 14, 40212 Düsseldorf
 E-Mail LutzRoeltgen@LRimmobilien.de 0211-13 86 64 12

Garage:

TG-Stellplatz, D-Angermund, Angeraue, 45 €. Tel. 0203/7480863

– Weitere Kleinanzeigen finden Sie auf Seite 9 –

Dritter Bezirks- jungschützen tag war ein voller Erfolg

Mehr als zufrieden war Bezirksbundesmeister Norbert Hünemeyer mit dem Verlauf des 3. Bezirksjungschützen tags. Auch der Bezirksjungschützenmeister Josef Dietrich zeigte sich angetan von der Resonanz. In der Festhalle der Bruderschaft Ratingen-Tiefenbroich hatten sich die Jungschützen am 16. Oktober getroffen. Und nach Begrüßung, Gottesdienst und kleinem Festumzug konnten die Mannschafts-Schießwettbewerbe stattfinden. Dabei siegten die Jungschützen der Bruderschaft Wittlaer mit insgesamt 145 Punkten. Die Mannschaft bestand aus: Axel Frauenrath, Lukas und Marius May, Markus Kirstein und Matthias Hinz. Auf den zweiten Platz kamen die Tiefenbroicher I, gefolgt von Kaiserswerth und Wittlaer II.

Besonders erfolgreich in der Einzelwertung der Fahnen-schwenker war die Lohauserin Caroline Spiecker mit dem ersten Platz. Doch die Tiefenbroicher mussten sich nicht nur mit der Gastgeberrolle begnügen. Denn beim Bezirks-Schüler und Prinzenschießen konnte Matthias Brüster von der Bruderschaft Tiefenbroich mit 28 Ringen siegen. Und auch der neue Be-

zirksprinz kommt aus Tiefenbroich: Jürgen Hannappel, der mit 17 Ringen (Luftgewehr, freistehend) der erfolgreichste Schütze war. So war vermutlich der

strahlende Sonnenschein, der die Schützen den ganzen Tag begleitete, ein gutes Omen.

Foto: Regina Schäfer
 Text: Gabriele Schreckenber



Bezirksprinz Jürgen Hannappel rechts und Matthias Brüster hatten zu Recht gute Laune.

Von drauß' vom Walde komm' ich her
 ich muss euch sagen,
 im **Stadthäuschen** und im **Nordik-Haus**
 weihnachtet es sehr!

Ab heute eröffnen wir unsere vorweihnachtliche Ausstellung mit stimmungsvoll-schönen Accessoires, Dekorationen, Lampen und Möbeln.

Das »Nordik-Haus«
 Royal Scandinavian
 Ihr Fachgeschäft für nordisches Design

**Das »Nordik-Haus« am
 Kaiserswerth Markt 5,
 Düsseldorf-Kaiserswerth**
 Telefon: 02 11 - 40 80 411

Öffnungszeiten:
 Montag bis Samstag
 10-14 Uhr und 15-19 Uhr

Nordisch Weihnachten feiern

Das Stadthäuschen
 ANTIK
 Kunst & Liebenswertes

Engel bewachen das Hermès-Porzellan

Kaiserswerth Markt 10,
 gegenüber dem Restaurant
 »Im Schiffchen«, Düsseldorf-Kaiserswerth
 Telefon 0211/43 71 88 77

Öffnungszeiten:
 Montag bis Samstag 10-14 Uhr und 15-19 Uhr
 Renate Parsi und Wolf Perdevitz

Blumen Boelmann

Großes Angebot an Schnittblumen und Allerheiligengestecke.

Floristik für Anlässe aller Art
 Pflanzen & Blumen
 Messe-Service
 Pflege von Grünanlagen
 Terracotta
 Mulch und Blumenerde
 Grabpflege & Neuanlage
 Trauerfloristik

Neue Öffnungszeiten:
 Mo., Mi., Do., Fr.: 9.00-14.00 Uhr
 15.00-17.00 Uhr
 Sa.: 9.00-14.00 Uhr
 Di.: Geschlossen

GÄRTNEREI

Neusser Weg 80
 D-40474 Düsseldorf
 Fon: 02 11 - 45 31 98
 Fon/Fax: 02 11 - 4 37 05 01
 Mobil: 01 72 - 6 05 12 52
 kboelmann@t-online.de
 www.blumen-boelmann.de

**Bis zum
 1. November
 sind wir auch
 sonntags von
 10.30 bis 12.30 Uhr
 für Sie da!**



Stefanie Hoffmann nimmt Ihre Kleinanzeigen an.

Unser Service für Sie: unter der

gebührenfreien Rufnummer

die Kleinanzeigenannahme anrufen:

0800-100 26 14

Golfpark Kalkum

Mit der Beratung der Flächennutzungsplan-Änderung und des Bebauungsplan-Entwurfs in der Bezirksvertretung 5 und im Ratsausschuss für Planung und Stadtentwicklung Ende Oktober 2005 ist der Golfpark Kalkum einen guten Schritt weiter. Wann mit einer Realisierung gerechnet werden kann, bleibt aber zunächst offen, denn der Bebauungsplan muss nach Offenlegung und Ratsbeschluss erst rechtskräftig werden und es fehlt auch noch die Detailplanung und die Baugenehmigung, vielleicht auch noch das eine oder andere Grundstück. Für die Allgemeinheit ist folgendes aus der sehr umfangreichen Begründung und Erläuterung des Bebauungsplan-Entwurfes von Bedeutung: Der Bebauungsplan „Golfpark Kalkum“ umfasst nur noch die Fläche rund um die Baggerseen westlich der Bahntrasse, im Sommer belebt von vielen Sonnenhungrigen und Badelustigen, ist nicht mehr Gegenstand des Bebauungsplanes und des Golfparks. Die landwirtschaftliche Fläche südlich der Kalkumer Schlossallee bis zum Schwarzbach (31,7 ha) ist aber Teil des Bebauungsplanentwurfs und wird entlang der Zeppenheimer Str. zu Kleingärten und im übrigen bis zum Kalkumer Wald von Menschenhand gestaltete „ökologische Ausgleichsfläche“. Damit verliert die Landwirtschaft im Düsseldorfer Norden weitere Flächen.

Der Golfpark wird nicht eingezäunt. Alle Wege innerhalb werden jedoch Privatwege, teilweise mit Wege-rechten für Radfahrer, Wanderer, Angler und Anlieger. Das Baden und Sonnenbaden an den Baggerlöchern wird nicht nur durch die Golfplatzbetreiber verhindert werden, sondern auch

Dienstleistungsangebote:

Fensterreinigung privat u. gewerbl., **sauber u. zuverlässig** „nach Hausfrauenart“ u. jetzt auch Treppenhäuserreinigung. Tel. 0211/452361

Entrümpelungsdienst, besenrein! Wohnungsauflösung. Tel. 0173/5162380

Fa. Peter Lehnen, Sanitär und Heizung. Gerade im D'orfer Norden sind wir stark vertreten. Tel. 02151/978613 o. 0211/4054833

ISDN-Telefonanlagen + Internetanschluss du. **FELD edv GmbH** Angermund, Heiderweg 11, e-mail info@feld-edv.de. Tel. 0203/749999

Computerservice, Installation, Wartung für Hard-/Software, Netzwerk und Internet. Tel. 0203/7297031 o. 0172/6646968

Der Baumkletterer. Baumfällungen aller Art auch an unzugänglichen Stellen. Gefahrenbäume. 02843/7717 o. 0174/3937041

STEINI HILFT www.steini-hilft.de Hausmeister- und Montageservice Steingen - Rundumservice für Haus, Hof, Garten und Gewerbe. Laubentfernung, Terrassenreinigung, Montage- und Renovierungsarbeiten, Zäune und Tore. Tel. 0203/7599210 oder 0173/5448818

PC-Hilfe/Schulungen, Rabatt für Senioren. Tel. 0211/4059941, Mobil 0171/9318016

ALLIANZ-Büro in Kaiserswerth. Tel. 0211/940820

Schlechtes Programm? SAT-Anlagen v. Fernseh Filitz. T. 0211/401763

Gartenarbeiten, Pflanzung, Baumschnitt, Neuanlage, Dauerpflege. **Böhmann-Ilbertz**, Tel. 02 11/13 12 68

Profi bügelt/wäscht Ihre Hemden, Blusen u.s.w. preiswert und schnell. Tel.: 0175/88 60 518

Elektro - Sanitär - Heizung - Klima Installation, Verkauf und Reparatur Luftentfeuchter Vermietung **Schneider**. Tel. 0203/760226

Giant-Touren-, Trekking-, Kinderräder u. MTB, bei Zweirad Niemeyer, Ihr anderes Fahrradgeschäft in K'werth, Kleinsring 64. T. 0211/400469

Planwagenfahrt. f. Kinderg. - Hochzeitskutschen. T. 0211/401763

Fernseh-Service, SAT-Installation, Alarmanl., Videoüberw. **HAFKESBRINK, DU-Mündelheim, Uerdinger Str. 150** Tel. 0203/752045 und 786900, www.sommkosat.de

Wir digitalisieren Ihre Filme auf DVD. Super-8- + Normal-8-Filme ohne Ton, 8-mm-Videos, VHS-, VHS-C- + Betamax-Videos bis max. 2 Std. Preise auf Anfrage. **GW Satztechnik GmbH, T. 02152/552886**

Fingernagelstudio Angelika Obermeyer, D-Kalkum Gelnägel, Naturnagelverstärkung, auch Ausbesserungen, Maniküre, Fußpflege. Tel. 0211/4080267 o. 0173/2956671

In Lohausen: Rundum-Hausmeisterservice. Tel. 0173/5117462



Heute noch verlassene, nicht rekultivierte Baggerlöcher, demnächst Golfpark: Die Baggerlöcher östlich der Bahntrasse in Angermund. An der hier abgebildeten Stelle sollen Clubhaus und Betriebsgebäude entstehen.

durch entsprechende Bepflanzung der Ufer. Das Gelände bleibt nicht eben, sondern wird modelliert. Weil in der Wasserschutzzone liegend darf aber nicht tiefer als 1 m gegraben und nicht höher als 2 m aufgeschüttet werden. Begrenzt wird der Golfpark durch die Bahntrasse im Osten, die Bebauung Angermund und den Gerichtschreiberweg im Norden, die Danziger Str. im Westen und ein Waldgebiet im Süden. Das sind gut 100 ha einschließlich der nicht zugänglichen Uferbereiche und anderer Naturschutzflächen (33,6 ha). Es ist eine 18-Loch-Anlage, eine 9-Loch-

Anlage und eine Driving-Range (= Abschlagplatz) vorgesehen. Der Bebauungsplan erlaubt 5000 qm Geschoßfläche für Club- und Betriebsgebäude und sieht 365 Parkplätze vor. Ein Teil der jüngst vom Landesstraßenbauamt angelegten ökologischen Ausgleichsfläche soll in den Golfplatz einbezogen werden und ist auf der zuvor erwähnten Fläche südlich der Kalkumer Schlossallee erneut auszuweisen. Siehe dazu unseren Beitrag im Nordboten Nr. 7/2005 vom 15. April 2005 „Wo bleibt die Landwirtschaft?“

Text und Foto: HS

Mobiler Schreiner D. Rosenberg erledigt Reparaturen, Montagen, Anfertigungen & Ergänzungen. Tel. 0179/1154236

Malerarbeiten, schnell, sauber und preiswert. Tel. 0170/7401666

Erfahrener Gärtner übernimmt sämtl. Gartenarbeiten, Baumpflege/-fällung, Neuanlage/Umgestaltung, Gehölzschnitt + Dauerpflege. Tel. 0211/681732

Seniorenbetreuung, erf. Frau, studiert, Pkw, hilft bei den Dingen des tägl. Lebens (u. A. Einkaufen, Arztbesuche, Kultur) T. 0203/3464647

Liebevolle Betreuung von älteren Menschen u. Kindern übernimmt gerne eine nette, seriöse 57jährige Nichtraucherin. T. 0208/4446730

Gesundheit/Fitness/Sport:

Stressbewältigung durch Yoga! Entgehen Sie dem burn-out. Spüren Sie sich selbst wieder - ein wenig mehr.

Entspannung und Flexibilität durch Yoga als zuverlässige Hilfe bei Stress und psychosomatischen Disharmonien. (Qualifizierter Unterricht in Kleingruppen, auch für Manager und Führungskräfte). Tel. 0211/403282

Neue Bauchtanzkurse für Anf. jeden Alters, Kleinstgruppe, qualif. Tanzpädagogin, Di 17.30 + Do 19.15 in Huckingen. Tel. 0203/9351685

FUSS FIT, die mobile Fußpflege in DU-Serm. Tel. 0203/780703

„Zugpferd“ Das etwas andere Reitsportgeschäft in Angermund (z. B. second hand). T. 0203/740505 o. 740404, www.zugpferd-duesseldorf.de

5-10 km-Jogger treffen sich freitags 19 Uhr Nagelsweg/Ecke Leuchtenberger Kirchweg. Mitläufer willkommen!

Rund um Musik:

Klavierunterricht am Kaiserswerther Markt für Kinder und Erwachsene, **A. Remagen**. Tel. 0211/407718

Violinunterricht f. Anfänger u. Fortgeschrittene. Tel. 0211/154366

Gesangsunterricht in Kaiserswerth Erfahrene Gesangspädagogin bildet Ihre Stimme aus. T. 0211/1716338

Kinderbetreuung:

Übernehme Einzelbetreuung für Kleinkind in meinem Haus in Lohausen, auch stundenweise. Tel. 0211/434204

Zusätzliche Betreuung als Unterstützung für einen privaten Kinderhort in Angermund gesucht. Tel. 0178/2178360

Privater Kinderhort (für 1-3 Jahren) in Angermund hat noch einen Platz frei. Tel. 0178/2178360

Stellenangebote:

Wir suchen eine/n **zuverlässige/n und flexible/n Mitarbeiter/in** auf Minijob-Basis, die/der uns bei der Bewirtung unserer Gäste während Schulung und Meetings in Angermund unterstützt und freitags von 14-17 Uhr unsere Telefonzentrale bedient. Wenn Sie stundenweise einsatzbereit sind und dazu noch über ein freundliches Wesen verfügen, melden Sie sich bitte unter 0203/9979-112, **Danaher Motion GmbH**

Haushälterin für 6-Pers.-Haushalt im D-Norden gesucht. 20-25 Std./Woche m. Lohnsteuerkarte o. auf Minijob-Basis. T. 0211/4057489

Zuverlässige, erf. Haushaltshilfe (auch Bügeln) nach Kaiserswerth gesucht, 1-2x wtl., 3-4 Std. Anrufe ab 31.10. unter 0211/4080636

Stellengesuche:

Erf. Hausfrau su. 2-4x/mtl. Putzstelle im D-Norden. T. 0179/7059686

Ehepaar mittleren Alters sucht Arbeit in privatem Haushalt. Der Mann übernimmt kl. Reparaturen sowie Renovierung u. Gartenarbeit. Die Frau übernimmt Putzen, Bügeln, Waschen, Treppenreinigung, auch gerne Kinderbetreuung. Gerne auch als Hausmeister, Stundenlohn nach Vereinbarung (mögl. auch mit Steuerkarte). Tel. 0173/1566628

Verkäufe:

Bildschöne neuwertige Voliere, rollbar und mit Zubehör, günstig abzugeben. 0203/767942

First und Secondhand Kindermoden, hochwertige Marken, jeden Mittwoch, 15-18 Uhr, Claudiusstr. 44, Seiteneingang, Düsseldorf

3 Travertin-Beistelltische, 50x50, à 25 € abzugeben. T. 0211/401348

Immobilien-Markt

Wir suchen ständig: **Exklusive Häuser zum Verkauf und zur Vermietung** für vorgemerkte Kunden!

BÖCKER



Böcker-Wohnimmobilien GmbH
Klemensplatz 3 Düsseldorf-Kaiserswerth
Tel. 0211-4059911
www.immobiliien-boecker.de

„Ein Ambiente für's Leben“

LRI Lutz Röltgen Immobilien
Verkauf · Vermietung · Kapitalanlagen
...seit 1990

ARZTFAMILIE SUCHT VILLA / FREISTEHENDES EINFAMILIENHAUS Kaiserswerth, Angermund, Wittlaer, Kalkum, Stockum, Golzheim mind. 5-6 Zl. Grundstück ab 800 m², WFL ab 200 m² KP BIS 1,2 Mio. €

NOTAR SUCHT BIS 8/2006 IN EXCLUSIVER LAGE VON Wittlaer, Kalkum, Kaiserswerth, Stockum, Golzheim EINFAMILIENHAUS ODER VILLA mit Garage ab 180 m² WFL KP bis 980.000,- €

☎ 0211/13866412
Büro Düsseldorf · Königsallee 14 · 40212 Düsseldorf
www.LRimmobilien.de · E-Mail: Lutzroeltgen@LRimmobilien.de



Mietangebote:

D-Kaiserswerth, 4 Zimmer, 93 m², KDB, Balkon, Holzdielen, EBK, Kellerraum, ab 1.1.06, 765 € + NK. Tel. 0172/9967454

Second hand Mode für Damen und Kinder gerne nehmen wir Ihre gut erhaltenen Kleidungsstücke in Kommission, bis Gr. 46 „No Concept“ Mode- und Geschenkartikel (auch Reinigungsannahme), Düsseldorfer Landstr. 259 (B8), DU-Huckingen. T. 0203/9351020

Ankäufe:

Kaufe Nachlässe und Sammlungen jeder Art. Tel. 0211/4790440

Tiermarkt:

4 süße **Renmäuse** (Weibchen), ca. 5 Monate alt, in gute Hände abzugeben. Schutzgebühr 20,- €. Tel. 0203/742737

Hundesitter gesucht für mehrere Tage im Monat für gutmütigen, ruhigen Mischling gegen Bezahlung! Tel. 0211/404687

Biete Reitbeteiligung an 14jährigem braven Wallach. Standort: Postenhof/Du-Serm. In Frage kommt nur ein junges Mädchen (ab ca. 16 J.), das gerne im Gelände reitet u. keine Turnierambitionen hat. Monatl. Kostenbeteiligung: 2x wtl. 100 €, 3x wtl. 150 €. Tel. 0170/4139433

Diverses:

Wer verschenkt Trödel, Schallplatten, CD's, Fahrräder, Geschirr, Bücher, Haushaltsgegenstände, Bilder, Kleinmöbel, Garderobe, Elektrogeräte usw. Einfach anrufen, bevor Sie etwas wegwerfen. Ich hole gerne alles ab. Tel. 0211/4912410 o. 0177/7521295

- Weitere Kleinanzeigen finden Sie auf Seite 10 -

KUMON

MATHE

Kaiserswerth

- Individuelle Anpassung an die Lernbedürfnisse des einzelnen Schülers
- Steigerung von Konzentrationsfähigkeit und Selbstlernkompetenz
- Weltweit erfolgreich mit über 3 Mio. Schülern in 45 Ländern

Kostenfreie Beratung u. Einstufung	Öffnungszeiten: Di., Do. 12-17 Uhr Klemensplatz 8, Kaiserswerth Tel. 0211-4790216 • mobil 0160-5273203
---	--

Bonnfinanz

Top-Konditionen, Top-Beratung: **3,2%***

Beratung und Vermittlung durch:
Peter Reichwein
Albertus-Magnus-Straße 8
47259 Duisburg-Huckingen
Tel.: 02 03-78 24 22

Bauen, Renovieren, Finanzieren
*effektiv 3,29% gem. PAngV,
5 Jahre fest, 100% Auszahlung,
1% Tilgung, ab € 50.000, Stand
10.10.2005. Auch günstige
Forwarddarlehen mit bis zu 3 1/2
Jahren Vorlaufzeit erhältlich!

Redaktions- und Anzeigenschluss:

4.11.2005

Nächster Erscheinungstermin:

11.11.2005

NORD·BOTE

Impressum

Herausgeber, verantwortlich für Inhalt und Anzeigen
Dietmar Oelsner
Stephan-Lochner-Straße 17
40489 Düsseldorf-Angermund
Tel. 0203-7420210, Fax 0203-7420222
Mobil 0170-4139433,
e-mail: info@nordbote.info
www.nordbote.info

Redaktionelle Mitarbeit: Angermund, Kaiserswerth, Gabriele Schreckenber (GS) DU-Rahm, Wittlaer
Tel. 0203-767942

Stockum, Lohausen, Kalkum, DU-Serm, **Heinrich Sövegarto (HS)**
Tel. 0211-40 05 15

Huckingen, Ungelsheim **Horst Mosebach (HM)**
Tel. 0203-786935

Kleinanzeigenannahme unter der GEBÜHRENFREIEN Tel.-Nr.: 0800-1002614 **Stefanie Hoffmann**
Fax 0203-7420222
e-mail: Stefanie_Hoffmann@t-online.de

Layout und Satz **GW Satztechnik GmbH**
An Peschbenden 14
47906 Kempen
Tel. 02152-55 28 86
Fax 02152-55 28 87

Druck **WAZ-Druck**
Theodor-Heuss-Straße 77
47167 Duisburg
Tel. 0203-994870, Fax 0203/9948759

Vertrieb **Werbeagentur Mader**
Bürgermeister-Pütz-Straße 13
47137 Duisburg
Tel. 0203-43 88 84

Verteilung in Angermund, Kalkum, Wittlaer, Kaiserswerth, Lohausen, Stockum, DU-Rahm, DU-Serm, DU-Ungelsheim, DU-Huckingen

Nachdruck der Zeitung NORD-BOTE, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers!

enk garten & co.
Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 8.00-20.00 Uhr
Sa. 8.00-18.00 Uhr
So. 10.30-12.30 Uhr
enk garten & co.
Lise-Meitner-Straße 5-7
Tel. 02102-4 60 68
Ratingen-West

Grab- und Trauerschmuck
Herbst/Winter
Allerheiligengestecke
in großer Auswahl

Kleinanzeigenaufgabe von Montag bis Freitag von 9.00 bis 16.00 Uhr unter folgenden Nummern:

Tel. (gebührenfrei) 0800-100 26 14 · Fax 0203-74 20 222 · e-mail: Stefanie.Hoffmann@t-online.de

Unsere Kleinanzeigenpreise: 4,60 € pro Zeile für private Anzeigen · 8,10 € pro Zeile für gewerbliche Anzeigen. In den Preisen ist die gesetzl. Mehrwertsteuer enthalten.